



Optimistično v zimsko sezono

Z županom Janezom Hrovatom smo se ti pred koncem leta pogovarjali o oceni preteklega dela in načrtih za v prihodnje.

stran 3



Linhartova listina Petri Mlinar

Na Linhartovem srečanju amaterskih gledaliških skupin v Postojni je državno kulturno priznanje Linhartova listina za leto 2015 prejela Petra Mlinar iz Kranjske Gore, predsednica Kulturno prosvetnega društva Josip Lavtižar Kranjska Gora.

stran 8

ČASOPIS OBČINE KRANJSKA GORA, 2. DECEMBRA 2016, ŠTEVILKA 11

Kranjska Gora je pripravljena na zimo

S petkovim srečanjem parkeljnov treh dežel v Podkorenu ter slovesnim prižigom praznične okrasitve v Alpski vasi v Kranjski Gori, na Dovjem in v Mojstrani je Kranjska Gora stopila v praznični december in s tem v zimsko turistično sezono. Tako kot lani bo tudi v letošnji zimski sezoni kraje v destinaciji Kranjska Gora povezoval brezplačni smučarski avtobus.

MARJANA AHAČIČ

V Kranjski Gori je tudi letos na trgu pred cerkvijo zaživele Alpska vasica, deset praznično okrašenih lesenih hišk z lokalno ponudbo, jaslicami in velikim adventnim vencem v sredini.

»Alpski vasi vsako leto dodamo nekaj novega, letos sta to dva adventna loka, ki ponazarjata vstop in izstop iz vasi, in pa seveda velik osrednji adventni venec, na katerem smo na prvo adventno nedeljo prižgali tudi prvo svečko. Manjka nam le

še nekaj snega,« je povedala Klavdija Gomboc, predsednica Turističnega društva Kranjska Gora. »Tudi žičničarji pričakujemo, da se nas bo narava usmilila in nam naklonila dovolj nizke temperature, da bomo lahko začeli izdelavo snega. Lani

smo 27. novembra zabeležili prvi dan smuke.« Z njo se je strinjal tudi župan Janez Hrovat. »Kranjska Gora živi s to alpsko vasico. Samo še malo snega potrebujemo in romantika bo popolna.«

► 5. stran



Po Podkorenu se je prejšnji petek zapodilo kar enaindvajset skupin parkeljnov iz Avstrije, Italije in Slovenije. Slikovita popestritev turobnega novembra in bučen uvod v decembrsko praznično dogajanje. / FOTO: PRIMOŽ PIČULIN

In anticipation of winter

Past weekend, a solemn switch-on of lights on New Year's decorations on squares and lighting of candles on Advent wreaths in Kranjska Gora, Dovje and Mojstrana, started December holidays in the Upper Sava Valley. This year, Kranjska Gora again proudly presents an Alpine village on the square in front of the church, with ten festively decorated wooden houses offering local products, a nativity scene, and a large Advent wreath in the middle. Last Friday, devils were frolicking across Podkoren and tomorrow Vitranc Sports Hall will host the St. Nicolas' ball. All winter up to the Planica in March, tourist workers and numerous associations are announcing wide range of events in all places of the Municipality of Kranjska Gora.

In Erwartung des Winters

Mit feierlichem Anzünden der Lichter am mit Weihnachtsschmuck geschmücktem Marktplatz und Anzünden der Lichter am Adventskranz in Kranjska Gora, in Dovje und in Mojstrana, trat das Tal Zgornjesavska dolina am vorigen Wochenende in den festlichen Monat Dezember hinein. In Kranjska Gora wurde auch in diesem Jahr das Alpendorf errichtet mit zehn festlich geschmückten hölzernen Häuschen und lokalem Angebot, einer Krippe und einem großen Adventskranz in der Mitte. Am vorigen Freitag tobten die Krampuse, schon morgen findet im Saal Vitranc der Nikolaustanz statt. Über den ganzen Winter bis zur Planica in März kündeten die Touristikmitarbeiter und zahlreiche Vereine interessante Events in allen Orten der Gemeinde Kranjska Gora an.

Aspettando l'inverno

Accendendo solennemente le luci delle decorazioni natalizie sulla piazza e le candele sulle corone di Avvento a Kranjska Gora, a Dovje e a Mojstrana, il mese scorso la valle Zgornjesavska dolina è entrata nel dicembre festivo. A Kranjska Gora anche quest'anno sulla piazza di fronte alla chiesa ha preso vita il paese alpino, dieci casette di legno decorate in occasione delle feste, l'offerta locale, il presepe e la grande corona di Avvento al centro. Ancora venerdì scorso a Podkoren scorazzavano i diavoli, domani invece nella sala Vitranc si terrà il ballo di San Niccolò, gli operatori turistici e numerose associazioni invece annunciano una serie di eventi per tutto l'inverno che si svolgeranno fino alla Planica di marzo in tutti i luoghi del comune di Kranjska Gora.

OBČINSKE NOVICE

Kaj zanima najstnike?

Psiholog Matic Munc je na srečanju s starši šolarjev govoril o tem, zakaj je šola pomembna odraslim, ne otrokom.

stran 4

NAGRADE

Priznanje za Oti Mertelj

Dolgoletna medicinska sestra iz Gozda - Martuljka Oti Mertelj je pred kratkim prejela naziv častne članice Društva medicinskih sester, babic in zdravstvenih tehnikov Gorenjske.

stran 7

KULTURA

Vечnost v planiških letih

Knjižnica v Kranjski Gori je novembrski čas obogatila s predstavitvijo knjige domačina Benjamima Gracerja

stran 9

POGOVOR

Zdravnica, ki je najraje v gozdarjih

Eva Macun je ginekologinja, predstojnica ginekološko-porodniškega oddelka Splošne bolnišnice Jesenice.

stran 11

OBČINA KRANJSKA GORA

Spoštovane občanke in občani,

v dneh, ko se poslavljamo od starega leta in s pričakovanji zremo v novo, vam želimo čarobne božično-novoletne praznike, leto, ki prihaja, pa naj bo ustvarjalno, polno zdravja in osebnih sreč.

Župan Janez Hrovat,
Občinski svet in Občinska uprava
Občine Kranjska Gora

OBČINSKE NOVICE

Prejeli smo

Angel z Islandije na naši šoli ...

... ja, tudi tak obisk se lahko zgodi. Če si ga zaslužiš ... Očitno smo si ga zaslužili osmošolci ter knjižničarka in slovenistka Osnovne šole Josipa Vandota Kranjska Gora. Na siv novembrski torki smo imeli v šolski knjižnici poseben dogodek. Obiskala nas je islandska pisateljica, prejemnica številnih nagrad za otroško in mladinsko literaturo, dobitnica najvišjih priznanj na Islandiji, gospa Kristin Steinsdóttir. Prišel jo je gospa Barbara Pregelj z založbe Malinc, ki je knjigo omenjene pisateljice, Angel iz soseke, izdala in jo ponudila nam v branje. Na srečanju, ki sva ga z učenci skrbno pripravili, smo se pogovarjali o prebrani knjigi, ki smo jo več ur natančno obravnavali pri pouku slovenščine, pri pouku nemščine pa dodajali ubeseditve nekaterih utrinkov iz knjige še v nemškem jeziku. Učenci so se izkazali v zelo čustvenem nastopu, kjer so pisateljici skozi gib in ključne besede predstavili, kako so doživljajski svet dečka Askurja, s katerim se je v določenih lastnostih lahko poistovetil vsak izmed nas. V zgodbi je namreč dečka strah, rad sanjari, pomaga, je zaskrbljen, zadovoljen, ljubo-sumen, navdušen, zaljubljen, vesel, srečen ... Cela paleta

čustev torej, ki smo jih ob branju raziskovali, se o njih odkrito pogovarjali, pisali, razmišljali.

Za osmošolce naše šole je bila to neprecenljiva izkušnja, saj je srečanje potekalo v nemškem, angleškem, islandskem in slovenskem jeziku. Nekatero učenke, še posebno Estera Erlah, so v gostoljubju in spoznavanju s pisateljico pokazale veliko znanja jezika in srčne kulture.

Izjemna je bila tudi izkušnja, ko so učenci preko vprašanj, ki so jih postavljali pisateljici, ugotavljali, da so doumeli zgodbo v vsej razsežnosti in imeli podobne pomisleke, ideje in slutnje kot pisateljica ob snovanju knjige.

Knjiga s tenkočutno zgodbo je bila iztočnica za pogovor o islandski kulinariki (pisateljica smo pogostili s tipično slovensko malico, ki so jo domiselno pripravili v šolski kuhinji), o izvoru islandskih priimkov, o podobnosti nekaterih besed s slovenskimi, o zanimivostih Islandije.

Pisateljica se je v naši družbi zelo dobro počutila, z veseljem nam je pisala posvetila, se fotografirala z nami in nam ob zaključku dejala, da je gostovala že po številni evropskih šolah, ampak tako lepega in čustvenega druženja pa še ni doživela. Enkratni dogodek na naši šoli nam bo ostal v spominu in priča o tem, kakšen zaklad so dobre knjige in kako dragoceno je v današnjem času branje leposlovja.

KATARINA KEJŽAR IN
LIDIJA TEMPFER

Zahvala

Osnovna šola Josipa Vandota Kranjska Gora se v imenu učenek in učencev ter njihovih staršev zahvaljuje združenju kranjskogorskih gospodarstvenikov Mali kamenčki, ki so s šolskimi potrebščinami v celoti opremili štirinajst učenek in učencev za novo šolsko leto 2016/2017. S to lepo gesto so jim, kot tudi že leto poprej, omogočili brezskrbnejše poletne počitnice ter prijaznejši in vzpodbudnejši začetek novega šolskega leta, so sporočili s kranjskogorske osnovne šole.

zgornjesav'c

WWW.OBCINA.KRANJSKA-GORA.SI



Zgornjesav'c je priloga Gorenjskega glasa

IZDAJATELJ
Gorenjski glas, d. o. o., Kranj,
Bleivsisova cesta 4, 4000 Kranj

ODGOVORNA UREDNICA
Marija Volčjak

UREDNIKA
Marjana Ahačič, GSM: 031/352 514

PREDSEDNIK SVETA GLASILA
Stanislav Jakelj

TEHNIČNI UREDNIK
Grega Flajnik

FOTOGRAFIJA
Gorazd Kavčič

VODJA OGLASNEGA TRŽENJA
Mateja Žvižaj

Nenaročenih prispevkov in pisem bralcev ne honoriramo. Dolžina prispevka za objavo ali pismo za rubriko Pisma bralcev sme obsegati največ tri tisoč znakov s presledki in ne sme biti daljši od ene tipkane strani formata A4.

Gorenjski Glas

Zgornjesav'c št. 11/letnik XV je priloga časopisa Gorenjski glas št. 96, ki je izšel 2. decembra 2016. Zgornjesav'c je priloga Gorenjskemu glasu in brezplačno poslan v vsa gospodinjstva v Občini Kranjska Gora, izšel je v nakladi 19.230 izvodov. Tisk: Delo, d. d., Tiskarsko središče. Distribucija: Pošta Slovenije, d. o. o., Maribor.

GORENJSKI GLAS (ISSN 0352-6666) je registrirana blagovna in storitvena znamka pod št. 9771961 pri Uradu RS za intelektualno lastnino. Ustanovitelj in izdajatelj: Gorenjski glas, d. o. o., Kranj / Direktorica: Marija Volčjak / Naslov: Bleivsisova cesta 4, 4000 Kranj / Tel.: 04/201 42 00, faks: 04/201 42 13, e-pošta: info@gglas.si; mali oglasi in oglaševanje: tel.: 04/201 42 47 / Delovni čas: ponedeljek, torek, četrtek in petek od 7. do 15. ure, sreda od 7. do 16. ure, sobote, nedelje in prazniki zaprti. / Gorenjski glas je poltredni, izhaja ob torkih in petkih, v nakladi 19.000 izvodov / Redne priloge: Moja Gorenjska, Letopis Gorenjske (enkrat letno), TV okno in osemnajst lokalnih prilog / Tisk: Delo, d. d., Tiskarsko središče / Naročnina: tel.: 04/201 42 41 / Cena izdava: 1,85 EUR, redni plačniki (fizične osebe) imajo 10% popusta, polletni 20% popusta, letni 25% popusta; v cene je vračunan DDV po stopnji 9,5%; naročnina se upošteva od tekoče številke časopisa do pisnega preklica, ki velja od začetka naslednjega obračunskega obdobja / Oglasne storitve: po ceniku; oglasno trženje: tel.: 04/201 42 48.

Tudi prihodnje leto denar za ceste

Obnova cest v centru Kranjske Gore je tik pred zaključkom. Tudi za prihodnje leto v proračunu skoraj milijon evrov za obnovo cest.

MARJANA AHAČIČ

Občinski svet Kranjske Gore je sredi novembra na redni seji obravnaval osnutek proračuna za prihodnje leto. Glede na dokument, ki je bil kasneje posredovan v javno obravnavo, je v proračunu za leto 2017 načrtovanih 8,3 milijona prihodkov in 9,3 milijona odhodkov; razlika bo pokrita iz presežkov preteklih let. Tudi v prihodnjem letu bodo znatna sredstva namenjena za obnovo, gradnjo in vzdrževanje občinskih cest. Kot je dejal župan Janez Hrovat, bodo v ta namen v

proračunu zagotovili okoli osemsto tisoč evrov, od tega okoli 350 tisoč za ceste v Ratečah, načrtujejo tudi obnovo ceste v Vrata. Okoli 600 tisoč evrov bodo namenili dokončanju kanalizacijskega omrežja in sanaciji napak na že zgrajenem omrežju, ki jih je ugotovila revizija sredi letošnjega leta. Nekaj več kot 300 tisočakov bo namenjenih izgradnji biološkega kopaljšča v Gozdu - Martuljku oziroma v Kranjski Gori, v načrtih za prihodnje leto pa sta tudi dokončanje športnega centra Ruteč v Kranjski Gori in odkup zem-

ljišč za gradnjo kolesarske povezave med Ratečami in Planico, za kar bo občina namenila 150 tisoč evrov. Precej sredstev je bilo v obnovo cest namenjenih že letos. Tako bo v kratkem zaključena obnova Borovške ceste, ki jo morajo le še preplastiti z asfaltom. Na Tičarjevi ulici urejajo javno razsvetljavo, talne oznake na cesti pa bodo dokončali spomladi. Občina je samo za urejanje cest v Kranjski Gori letos namenila okoli 350 tisoč evrov, dodatnih nekaj manj kot pol milijona evrov pa še za ceste v drugih kra-

jih v Dolini: v Podkorenu, Ratečah, Radovni, na Dovjem in v Mojstrani ter v Vratih. Na dnevnem redu novembrske seje občinskega sveta je bilo tudi imenovanje direktorja javnega podjetja Komunala Kranjska Gora, a je župan Janez Hrovat točko umaknil z dnevnega reda, ker komisija za volitve in imenovanja še ni končala izbirnega postopka. Kot je pojasnil župan, bo komisija svoj predlog občinskemu svetu posredovala do naslednje seje, ki bo predvidoma 14. decembra.

Visoke kazni za neočiščena stekla

Polijska postaja Kranjska Gora v sodelovanju s Svetom za preventivo in vzgojo v cestnem prometu Občine Kranjska Gora že od leta 2008 izvaja preventivno prometno akcijo s sloganom Čista stekla in dober profil za varno vožnjo pozimi. Akcija je sprva potekala samo na bencinskem servisu v Kranjski Gori, zaradi vse večje odmevnosti in obiskanosti pa so jo razširili na vse krajevne skupnosti v občini. Tako so jo izvedli pod smučiščem v Mojstrani, na parkirišču pri Špiku v Gozdu - Martuljku ter na bencinskih servisih v Kranjski Gori, Podkorenu in Ratečah. Kot je povedal policist Policijske postaje Kranjska Gora Roland Brajič, so tokrat pregledali 73 vozil. Veseli pa ga, da se je Policijska uprava Kranj letos odločila izpeljati tovrstno akcijo na območju vseh policijskih postaj na območju Gorenjske. Udeleženci akcije so prejeli strgalo za čiščenje stekel vozila, merilec profila pnevmatik in parkirno uro. Obdobje obvezne zimske opreme na vozilih traja do 15. marca. Motorna in priklopna vozila morajo biti opremljena z zimskimi pnevmatikami ali z letnimi pnevmatikami ter verigami. Če tega ne boste spoštovali, vas lahko doleti globa 40 evrov. Kar 200 evrov pa boste plačali, če na vozilu ne boste imeli dobro očiščenih stekel.



Akcijo, ki je sprva potekala samo na bencinskem servisu v Kranjski Gori, so zaradi vse večje odmevnosti in obiskanosti razširili na vse krajevne skupnosti v občini.

OBČINA KRANJSKA GORA VAS VABI NA KONCERT

Ljudska z GODBA

PIHALNI ORKESTER JESENICE - KRANJSKA GORA
VOX CARNIOLA mešani pevski zbor
27.12.2016 ob 20. uri v dvorani VITRANC v Kranjski Gori, vstop prost!

Novi dimnikarski zakon

S 1. januarjem bo v veljavo v celoti stopil Zakon o dimnikarskih storitvah, ki bo namesto zdajšnjega koncesijskega uvedel licenčni sistem. Najpomembnejša novost za uporabnike dimnikarskih storitev bo, da bodo sami izbrali izvajalca dimnikarskih storitev na njihovi mali kurilni napravi, in sicer najkasneje do 30. junija tekočega leta za najmanj leto dni. Zakon predpisuje tudi obveznosti uporabnika, da izbrani dimnikarski družbi omogoči izvedbo vseh predpisanih dimnikarskih storitev. Seznam dimnikarskih družb, med katerimi boste lahko izbirali, mora ministrstvo za okolje objaviti na svoji spletni strani v roku dveh mesecev od uveljavitve zakona. Če dimnikarske družbe ne boste izbrali, bo dimnikarske storitve pri vas še naprej izvajal obstoječi koncesionar, če bo seveda pridobil novo dovoljenje (licenco) za opravljanje dimnikarskih storitev.

OBČINSKE NOVICE

Optimistično v zimsko sezono

Z županom Janezom Hrovatom smo se tik pred koncem leta pogovarjali o oceni preteklega dela in načrtih za v prihodnje.

MARJANA AHAČIČ

Na katere dosežke iztekajočega se leta ste najbolj ponosni?

"Veseli sem, da smo s sredstvi, ki smo jih imeli na voljo, uredili precej stvari na področju celotne občine. Situacija na področju gradbeništva in doseganje nizkih pogodbениh cen nam je omogočila, da smo uredili precej občinskih cest, parkirišč, novih atraktivnih stvari, obenem pa nam je uspelo ohraniti sofinanciranje socialne, šolstva in društvenega življenja. Povečali smo sredstva za subvencioniranje malega gospodarstva, turizma in kmetijstva, obenem pa uvedli še nove spodbude za sanacije fasad, kozolcev in kmetijstva. Največji uspehi pa so vsekakor doseženi dogovori na ministrstvu za infrastrukturo o sanaciji državnih cest, ki se bodo pospešeno nadaljevale v letu 2017, naj bo to s sofinanciranjem občine ali brez. Seveda je uspeh tudi prenos kanalizacijskega sistema na občino pa povezovanje vseh krajev in energija, ki jo čutim pri ljudeh, kako se trudijo za urejenost in povezanost prav vseh krajev v občini."

Prenosu kanalizacijskega sistema s koncesionarja na Komunalo je bilo namenjenega veliko časa in energije.

"Zadovoljni smo, da smo upravljane kanalizacijskega sistema in čistilne naprave prenesli v domeno javnega podjetja Kranjska Gora, se pravi neposredno pod okrilje občine, kar nam omogoča dober nadzor nad izvajanjem čiščenja, stroški, ki ob tem nastajajo, ter nad gradnjo in sanacijo poškodovanih, slabo izdelanih in nedograjenih odsekov sistema. Glede na že pripravljene načrt za sanacijo in dograditev manjkajočih odsekov je samo na območju naselja Kranjska Gora, ki je tudi najbolj kritično, treba zagotoviti še za okoli 1,5 milijona evrov sredstev. Računamo,

da pa bo treba na celotnem območju občine do leta 2021, ko začne veljati evropska uredba o odvajanju in čiščenju odpadnih voda, v ta namen zagotoviti še več kot dva milijona evrov. Ob sanaciji in natančnih ugotovitvah na terenu se bomo seveda tudi odločili o eventualnih odškodninskih tožbah proti koncesionarju."

Pred koncem leta so iz Slovenije in tujine za Kranjsko Goro kar deževala priznanja ...

"Res je in lahko smo vsi skupaj ponosni na to. Očitno se naše skupne aktivnosti, nova energija in delovanje na področju urejenosti in opremljenosti občine s turistično in gospodarsko infrastrukturo poznajo tudi v tem, da so ljudje spet začeli verjeti v Kranjsko Goro kot celoto. To se kaže tako v nagradah najlepši turistični kraj v Sloveniji za Kranjsko Goro in tretji najlepši izletniški kraj v Sloveniji za Mojstrano kot tudi v priznanju za eno najbolj zelenih destinacij v Evropi. Vse to je vodilo k povečanemu interesu za vlaganja v destinacijo Kranjska Gora. Pred časom je bil tako že prodan hotel Alpina, tik pred prodajo je hotel Lek, novi lastnik je kupil pomemben delež Žižnic Kranjska Gora, dograjen je bil nov Kamp Špik, tik pred prodajo je hotel Lek, na novo je odprtih kar nekaj manjših turističnih objektov ..."

Kako pa kaže z jasno?

"Občina Kranjska Gora je skupaj s turističnim društvom v preteklih dveh letih v ureditev in revitalizacijo jasne vložila precej energije. Zelo sem zadovoljen z odzivom, saj je obisk turistov in domačinov več kot odličen, dobili smo pravi gorski smaragd, ki s svojo lepoto očara in navduši prenekaterga obiskovalca naših krajev. Glede objekta lahko povem le to, da se potencialni kupci že aktiv-



Župan Janez Hrovat / FOTO: GORAZD KAVČIČ

no dogovarjajo z lastnikom, ki ima, kot sem seznanjen, velik interes, da se objekt proda in uredi v turistične namene, in ne za stanovanjsko oziroma apartmajne, kar je bila tudi ena od idej."

Zabavišni center Korona je pred kratkim praznoval 25-letnico delovanja. Kako igralništvo vpliva na Kranjsko Goro?

"Igralništvo je eden od pomembnih segmentov turizma v občini in upam, da se bo v tem trendu in okvirih razvijalo tudi naprej. Veseli me, da je predvidena temeljita obnova igralnice Korona na stari lokaciji Za gmajnico, ki vključuje tudi povečanje hotelskih kapacitet."

Kranjska Gora kot lokalna skupnost torej nima slabih izkušenj z igralnico?

"Kranjska Gora že 25 let živi z roko v roki s to turistično dejavnostjo in ne nazadnje ta dejavnost daje kruh prenekateri družini v naših koncih; ne nazadnje se znaten del našega proračuna polni prav s koncesnino od iger na srečo. Kljub vsemu pa lahko ob zlorabah te dejavnosti, ki lahko preraste v odvisnost, pride

do težav v posameznih življenjskih sredinah."

V zadnjem letu, ko sta zelo zaživel Mojstrana in Planica, se turizem iz Kranjske Gore odločno širi na vso občino.

"Tako je in v tem trendu gremo tudi naprej. Veseli sem, da je obisk Nordijskega centra odličen, in ena večjih investicij v letošnjem in prihodnjem letu je odkup zemljišč za kolesarsko povezavo Rateče–Planica, ki bo še dodatno obogatila turistično infrastrukturo na tem območju. Postajamo ne le smučarska in planinska, ampak tudi kolesarska destinacija. V občini premoremo največ kilometrov kolesarskih poti, trailov in kolesarskih parkov v Sloveniji. S sofinanciranjem asfaltiranja ceste Radovna–Gorje smo pridobili novo kolesarsko povezavo med Mojstrano in Bledom preko Gorij, imamo nove kolesarske trile (zahtevne poti), dejavnost slovenskega planinskega muzeja je nadgrajena z zelo dobro obiskanimi plezalnimi potmi – feratami, Dolina je povezana s panoramskim turističnim avtobusom in še bi lahko naštevali."

Se je obisk ruskega predsednika poznal na turizmu?

"Maksimalno. Tako visok obisk, ki ga Kranjska Gora ni doživela vsaj sto let, in ne vemo, koliko časa ga bomo še čakali, ima dolgoročne pozitivne učinke ne le na obisk Vršiča in Ruske kapele, ampak celotne občine in Slovenije. Mislim, da je to ob Planici in svetovnem pokalu eden največjih dogodkov, ki so se zgodili v občini doslej. Tega, kar nam je dal v promocijskem smislu, ne bi mogli plačati v suhem zlatu, primerljiv z njim bi bil morda lahko le še obisk papeža ali morda zakoncev Trump."

V kaj bo usmerjene največ energije v prihodnjem letu?

"V nadaljevanje majhnih, a učinkovitih projektov po vsej občini: od Rateč, kjer bomo asfaltirali in uredili vaško jedro, do že omenjenih odkupov in ureditev kolesarske povezave. Uredili bomo stari gasilski dom v Podkorenu in center Kranjske Gore, sanirali športno-pripravljalni center Ruteč, kjer želimo imeti kvalitetno nogometno igrišče s pripadajočo infrastrukturo. Uredili bomo vrh Vršiča,

sanirali parkirišča, in če bo mogoče, uredili informacijsko točko s sanitarijami. V Martuljku sta v načrtih ureditev pločnika in preplastitev ceste, prav tako v Martuljku bi radi uredili še eno plezalno pot v soteski Hladnika, s parkirišči, seveda. Pred nami je še izgradnja vodohrana v Podkorenu, za kar bomo potrebovali 250 tisoč evrov. V Mojstrani bi radi sofinancirali cesto v Vrata, prihodnje leto bo odprte informacijske točke Topolino s mostom. Imamo že pridobljeno gradbeno dovoljenje za rekonstrukcijo objekta stare šole na Dovjem, kjer bomo zgradili tri nova občinska stanovanja. Gradbeno dovoljenje je že pridobljeno tudi za stari gasilski dom v Podkorenu, spomladi začnemo z rekonstrukcijo."

Kaj pa bo novega v letošnji zimi?

"Polepšana in večja alpska vasica v Kranjski Gori, pravljnični park olimpijcev z bogato dodatno ponudbo in prireditvami v Mojstrani, osvetljena sprehajalna pot od Kranjske Gore do Podkorena, povečan poligon za treninge smučarjev na smučišču Podkorena. V Jasni bo živahno, skupaj s ponudniki gostinskih storitev bomo uredili drsališče z gostinsko ponudbo. Veseli smo, da se je podjetnik Zajšek odločil, da bo še skrbel za smučišče Mojstrani. V Radovni bo urejena tekaška proga, Mlačca z jaslicami in ledenim kraljestvom ter vrt Viharnik pa bosta bo spet vabila obiskovalce od blizu in daleč ..."

Zdaj torej čakamo samo še nas neg?

"Pravzaprav res, v skrajni sili bi bil dober tudi mraz. Na zimo smo pripravljene in se je vsi skupaj že veselimo. Naj vam v tem adventnem času zaželim še miru in sreče, veliko medsebojnega razumevanja in zdravja. V letu, ki prihaja, pa vse najboljše in srečno, vaš župan Jani Hrovat."

Bold plans for tourism development in Kranjska Gora

The mayor Janez Hrovat is satisfied how the places in the municipality are prepared for the upcoming winter season, impressed by the numerous awards that this destination received in autumn for achievements in tourism, both at home and abroad, and optimistic about the future. "We would never be able to afford so much positive publicity that we received with a summer visit of the Russian president Putin", he says, and adds that all the people responsible will do their best in the future to make the municipality even more appealing to tourists. "We will continue with small but effective projects. In Rateče, we will organize a village centre and a cycling connection to Planica. We will finish the sports centre Ruteč in Kranjska Gora, where we want to have a natural swimming pool, and organize a few information points at the entry to the municipality."

Kühne Pläne für die Entwicklung des Tourismus

Der Bürgermeister Janez Hrovat ist zufrieden damit, wie Orte der Gemeinde auf die künftige Wintersaison vorbereitet sind, er ist ebenfalls über zahlreiche Anerkennungen begeistert, die im Herbst die Destination für die Leistungen im Tourismus sowohl zu Hause als auch im Ausland bekam, und bleibt hinsichtlich auf die Zukunft optimistisch. „So viel positive Publicity, die uns der Besuch des russischen Präsidenten Putin im Sommer bescherte, könnten wir uns mit der Werbung nicht mal im Traum leisten“, sagte er und fügte hinzu, dass natürlich auch alle Vorgesetzte das Allerbeste von sich gaben, dass die Gemeinde für die Gäste noch verlockender sein wird. „Wir werden mit kleinen, jedoch effektiven Projekten fortfahren. In Rateče werden wir den Dorfkern errichten, ebenfalls eine Radverbindung bis Planica, das Sport-Vorbereitungszentrum Ruteč in Kranjska Gora beenden, wo wir uns das Naturbad wünschen, sowie auch einige Informationsspunkt beim Eintritt in die Gemeinde.“

Progetti audaci per lo sviluppo del turismo

Il sindaco Janez Hrovat è soddisfatto di come i luoghi del comune siano pronti per la stagione invernale in arrivo, è entusiasta dei numerosi riconoscimenti ottenuti dalla destinazione per i risultati riportati nel settore turistico sia a livello nazionale che internazionale e guarda ottimisticamente al futuro. "Nemmeno nei sogni avremmo potuto permetterci tanta pubblicità positiva che ci è stata concessa dalla visita del presidente russo Putin in estate," racconta e aggiunge che tutti i responsabili faranno anche in futuro di tutto perché il comune sia ancora più interessante per i turisti. "Continueremo con progetti piccoli, ma efficaci. A Rateče provvederemo a sistemare il centro del villaggio, provvederemo a collegamenti ciclistici fino a Planica, concluderemo con i lavori al centro sportivo Ruteč a Kranjska Gora dove vorremmo un'area balneare naturale e organizzeremo alcuni punti di informazione ulteriori all'ingresso nel comune."

OBČINSKE NOVICE

Diamantni lesk zakona Alojzije in Josipa Starca

Vedno sta z velikim medsebojnim razumevanjem in spoštovanjem premagovala ovire. Najbolj se veselita srečanj s pravnuki.



Slavljenca Alojzija in Josip Starc

JANKO RABIČ

Alojzija in Josip Starc sta letos dolgo zakonsko zvezo ozaljšala z diamantnim leskom. Leta so tekla, prepletena so bila z lepimi in manj lepimi trenutki, vedno sta z velikim medsebojnim razumevanjem in spoštovanjem premagovala ovire. Josip je bil kot elektroinženir zaposlen v Železarni Jesenice, Alojzija je bila nekaj časa

broditi težave in odločila sta se, da postaneta stanovalca Doma upokojencev dr. Franceta Bergelja na Jesenicah. Zadovoljna sta z oskrbo in bivanjem ter vesela, da imata vse pri roki, če se pojavijo težave. Pri teh letih se spremeni način življenja, na vse je treba gledati drugače, pripovedujeta. Rada se še odpeljeta do svojih domačih, vesela sta obiskov v domu, najbolj radostni trenutki pa

Rada se še odpeljeta do svojih domačih, vesela sta obiskov v domu, najbolj radostni trenutki pa so sedaj ob snidenjih s pravnuki. Ob svoji diamantni poroki sta se ob praznovanju v domačem krogu razveselila obiska članov Društva upokojencev Dovje - Mojstrana, s katerimi so bili veliko skupaj.

uslužbenka, potem pa je doma skrbela za družino. V zakonu sta se jima rodila hčerka Karmen in sin Robert. Danes imata pet vnukov in sedem pravnukov. Po selitvi v Jesenic sta štiriindvajset let živela v Mojstrani.

Letošnje skupno jubilejno leto je bilo ob srečnih trenutkih polno zdravstvenih težav. Najprej se je pri padcu poškodovala Alojzija, zatem še Josip. Uspelo jima je pre-

so sedaj ob snidenjih s pravnuki. Ob svoji diamantni poroki sta se ob praznovanju v domačem krogu razveselila obiska članov Društva upokojencev Dovje - Mojstrana, s katerimi so bili veliko skupaj. Alojzija je prepevala v pevski skupini in prav za ta izjemen jubilej so jima člani ubrano zapeli. Predsednik društva Izidor Podgornik ji je izrekel čestitke, lepe misli ji je v imenu pevke namenila Verica Gartner.



Praznovala sta v krogu družine in prijateljev.

Kaj zanima najstnike? Šola zagotovo ne ...

Psiholog Matic Munc je na srečanju s starši kranjskogorskih otrok govoril o tem, zakaj je šola pomembna nam, odraslim, pri najstnikih pa se ne uvrsti niti na prvih pet mest na seznamu zanimivih stvari v življenju ...

URŠA PETERNEL

Zakaj je šola pomembna nam, odraslim, ne pa mladim? Odgovor na to vprašanje je v pogovoru s starši kranjskogorskih otrok na srečanju v Ljudskem domu v Kranjski Gori iskal psiholog Matic Munc, ki vodi psihosocialno svetovalnico Akcija! Munc je na "testnem modelu" tipičnega štirinajstletnika skušal ponazoriti svet današnjih najstnikov, ki jim šola običajno ni na seznamu prvih petih zanimivih stvari v življenju. "Večinoma smo odrasli tisti, ki rinemo naprej šolo, medtem ko otrokom šola ni na prvem mestu," je dejal Munc. V starševskem svetu je pomembno, da je otrok priden v šoli in da doma pospravlja svojo sobo ... A kot je opozoril Munc, je to zelo ozko polje, o katerem se starši lahko pogovarjajo s svojim otrokom. "Ni cel svet samo šola!" je menil in dodal, da obstaja tudi svet "ne-šole", ki pri najstnikih pomeni svet računalnikov, prijateljev, športa, umetnosti, tudi resničnostnih šovov, youtube ... "Kot starši imate nalogo, da ste toleran-

tni, ko spoznavate ta njihov svet, da vas iskreno zanima, kaj zanima vašega najstnika, četudi so to računalniške igrice in youtube. Vsaj pogledajte, kaj vam sporoča glasba, ki jo posluša, neki videospot, ki ga gleda ..." Kar najbolj obremenjuje najstnike, so zagotovo odnosi, ljubezen, to je esenca pubertete in to jim zavzema ogromen del njihovega interesnega območja. Zato: "Spoznavajte svoje otroke, pojdite v njihov svet, čeprav je včasih hudo čudaški ..." je položil na srce staršem Munc.

Predavanje Matica Munca je organizirala Lokalna akcija skupina (LAS) Kranjska Gora v sklopu preventivnega meseca, ki ga s številnimi zanimivimi predavanji in ostalimi dogodki v kranjskogorski občini pripravljajo že vse od leta 1999. Kot je dejala vodja LAS Vlasta Skumavc Rabič, ki skupino vodi že od samega začetka delovanja, z različnimi aktivnostmi želijo občane ozaveščati o zdravem načinu življenja, spodbujati zdrav življenjski slog in tako zmanjšati oziroma preprečiti različne oblike zasvojenosti.



Psiholog Matic Munc je v svoji karieri delal v marketingu, kot natak, se ukvarjal s problematično mladino, z zaporniki, zdaj pa vodi psihosocialno svetovalnico Akcija! Kot pravi, ga v zadnjem obdobju najbolj zanimajo najstniki in njihov svet.

Letos so v sodelovanju z obema šolama na šolah in v vrtcih potekale različne delavnice, predavanja ter predstave. Staršem sta bili namenjeni predavanja Marka Juhanta in Matica Munca, vsem občanom pa brezplačno kopanje, na katerem

so našli 45 plavalcev, od najmlajših do upokojencev. Po nekaj letih pa bodo pod sloganom Znam se zabavati ponovno organizirali zabavo in ples za učence osmih in devetih razredov osnovnih šol, ki bo potekal nocjo v hotelu Kompas.

Najprej je treba zaščititi otroke

Nasilje v družini je nesprejemljivo in moramo si nehati zatiskati oči, češ "mene se to ne tiče" ali "ničesar nisem videl", so poudarili na delovnem srečanju na CSD Jesenice.

URŠA PETERNEL

Na Centru za socialno delo (CSD) Jesenice so nedavno pripravili delovno srečanje na temo preprečevanja nasilja v družini, ki je bilo namenjeno predvsem ravnateljem šol in vrtcev ter predstavnikom zdravstva, tudi iz kranjskogorske občine. Po besedah direktorice CSD Jesenice Anite Bregar je kljub prizadevanjem, da bi v družbi povečali občutljivost glede nasilja, to še vedno prisotno, ena od glavnih težav pa je, da na centru ne dobivajo dovolj prijav občanov o nasilju, ki se dogaja za štirimi stenami, češ »mene se to ne tiče«. Aleksandra Kafol, koordinatorka za preprečevanje nasilja v družini za Gorenjsko, je spregovorila predvsem o tem, kako lahko ukrepamo v vrtcih, šolah in zdravstvenih ustanovah v primeru, ko posumijo, da je

otrok žrtev nasilja. Kot je poudarila, se je na tak sum treba odzvati takoj, še isti dan, in začeti postopke ugotavljanja, ali je sum upravičen. Otroka je treba zaščititi, pri čemer je potrebna velika občutljivost, da otroka v postopkih še dodatno ne obremenijo. Kriminalistka Mihaela Perković Karadža je govorila o tem, kako se v

postopke vključi policija. Predvsem je poudarila, da se na policiji odzovejo na vsako informacijo o nasilju, tudi anonimno prijavo, ki jo dobijo na telefonsko številko 113. Nasilje v družini je nesprejemljivo in moramo si nehati zatiskati oči in se skrivati za zavesami, češ »ničesar nisem videl«, je poudarila. Vodja okrožnega

državnega tožilstva v Kranju Marija Marinka Jeraj je opozorila na dolžnost prijave suma nasilja, ki jo imajo ustanove, poleg tega pa je kaznivo dejanje nasilja v družini pregonljivo po uradni dolžnosti in ni odvisno od volje oškodovanca. Četudi žrtev reče, da ne želi preganjati storilca, je to dolžno storiti tožilstvo.



Le z dobrim sodelovanjem vseh pristojnih služb je mogoče zaščititi žrtve nasilja v družini in jim pomagati. / FOTO: GORAZD KAVČIČ

OBČINSKE NOVICE

Pripravljani na zimo

◀ 1. stran

Bogat program animacij in prireditev je zagotovilo, da je Zgornjesavska dolina privlačna destinacija za druženje in zabavo, zatrjujejo v Turizmu Kranjska Gora, kjer so za čas zimske sezone pripravili bogat program prireditev, pestro praznično dogajanje pa tudi na v vseh pod Triglavom – na Dovjem in v Mojstrani.

Prireditev bo res veliko: v Kranjski Gori tako v ospredje postavljajo pravljični Advent s pestro ponudbo domačih izdelkov, hrane in pijače v Alpski vasi, ki jo bosta me drugim obiskala tudi Miklavž in Božiček, v Mojstrani pa tradicionalne žive jaslice in ledeno kraljestvo v soteski Mlačca. Tudi letos bodo zadnji dan v letu pripravili silvestrovanja za otroke in odrasle, naslednji vrhunec zima pa bo 15. januarja, ko bo v Kranjski Gori Zimski čarobni dan, v Planici že tradicionalni Svetovi dan snega. Pestro dogajanje bo pospremljeno tudi obe največji športni prireditvi: 56. Pokal Vitranc (4. in 5. marec 2017) z zabavo Q Max Party/Zabava zime 4. marca ter smučarske skoke in polete v Planici (23. do 26. marca 2017). Kranjska Gora bo v

sezoni 2016/2017 gostila tekmi za svetovni in evropski pokal IPC, februarja 2017 pa še smučarski kamp SNOWHub, razvojni kamp alpskega smučanja za 10–17-letnike z željo postati vrhunski tekmovalci v alpskem smučanju za športnike invalide.

Sicer pa so kranjskogorski turistični delavci prepričani, da je tek na smučeh pozimi gotovo najlepši način za ogled Zgornjesavske doline, za kar je na voljo okoli 40 kilometrov skrbno vzdrževanih prog, ki so speljane iz središča Kranjske Gore mimo izvira Save in skakalnic v Planici globoko v dolino Tamar ter iz Kranjske Gore nazaj proti Gozdu - Martuljku. Urejene tekaške proge bodo še v Mojstrani in v sklopu Nordijskega centra Planica ter po novem tudi v Zgornji Radovni. Možnost nočnega teka na smučeh bo tudi v tej sezoni na osvetljeni progi za hotelom Kompas v Kranjski Gori.

Tudi žičničarji so nared za začetek zime. Jeseni so velik pozornosti in sredstev vložili v preglede starejših žičniških naprav, kar bo pripomoglo k zanesljivosti obratovanja in povečanju varnosti prevoza obiskovalcev, in nakupu snežnih



Tradicionalno so prišli iz treh dežel, Slovenije, Italije in iz Avstrije, od koder je prišlo kar 14 skupin. Letos pa se je na trg v središču vasi zapodilo 21 različnih skupin, največ doslej. /Foto: PRIMOŽ PIČULIN



Kljub slabemu vremenu je ognjeni spektakel prejšnji teden v Podkoren privabil okoli tri tisoč obiskovalcev, med njimi tudi organizirane skupine iz Slovenije in Italije.

topov za hitrejšo in kvalitetnejše zasneževanje. Novost letošnje sezone je izgradnja dodatnega dela smučišča poleg sedežnice Podkoren na poligonu, ki bo omogočalo nemotene treninge tekmovalcem, vsem turističnim smučarjem pa varno in neovirano smuko na tem delu smučišča, poudarja Klavdija Gomboc. Projekt so izvedli skupaj z Alpskim smučarskim klubom Kranjska Gora. Smučišče Kranjska Gora je investiralo tudi v nakup novega teptalnega stroja, ki bo omogočal še boljšo pripravo smučarskih terenov.

"Vsi smučarji si bodo lahko tekmovanji za Pokal Vitranc ogledali tudi s smučišča s kupljeno smučarsko vozovnico – tudi to je namreč dobrodošla pridobitev letošnje zimske turistične sezone. Vsem kupcem sezonskih smučarskih vozovnic sporočamo prijetno novico, da sezonske smučarske vozovnice, kupljene v Kranjski Gori (razen družinskih kombinacij ESSV), v sezoni 2016/2017 omogočajo še tri obiske sosednjega smučišča Tromeja/Dreiländereck v Avstriji."

Prižgali lučke na jelki

Dovje je z okrašenim jedrom in svetlikajočo se novoletno jelko pripravljeno na prihod dobrih decembrskih mož.



Vaško jedro na Dovjem v soju novoletne razsvetljave. Lučke na novoletni jelki je prižgal podžupan Blaž Knific.

TJAŠA STERLE POLAK

Dovje je z okrašenim jedrom in svetlikajočo se novoletno jelko pripravljeno na prihod dobrih decembrskih mož. Adventni čas prinaša tudi praznično dogajanje na vasi, je poudaril predsednik Turističnega društva Dovje - Mojstrana Matjaž Podlipnik. Otroke bosta obiskala Miklavž in Božiček, kulturni dom bo gostil Najlepše, najboljše in najbolj slečene ter tudi monokomedijo Matjaža Javšnika, glasbeni nastopi bodo na Trgu olimpijcev in v Mojstrani bo potekal tudi Božičkov tek. Leseni snežaki, ki so jih izdelali prostovoljci, že kličejo sneg ter mraz, da bodo v Mojstrani lahko tudi letos izpeljali jaslice v ledu, okrasili ledeno deželo in uredili smučišče.

Letošnje leto je bilo uspešno za krajevno skupnost Dovje - Mojstrana, je pred prižigom lučk na novoletni jelki pred hišo Pr' Katr dejal podžupan Blaž Knific. Mojstrana in Dovje sta bila namreč deležna vrsto investicij s strani občine, pohvalijo pa se zagotovo lahko z že priljubljeno ferato na Grancišče in Trgom olimpijcev. Investicije v prihodnjem letu bodo manjše, je poudaril Knific, a zato nič manj pomembne. Prijeten veseli december in praznično vzdušje je okoli 150 zbranim pred Katro, kjer stoji novoletna jelka, zaželel tudi predsednik krajevene skupnosti Franci Koradžija. Najmlajši člani planinskega društva so razsvetlili jedro z baklami, predpraznično dogajanje pa je popestrilo še petje Mešanega pevskega zbora Kranjska Gora.



Luč so v vas prinesli najmlajši člani planinskega društva.



Uro za Kranjsko Goro se je v prazničnih lučkah zasvetil še Trg olimpijcev v Mojstrani.



V nedeljo so v Alpski vasi v Kranjski Gori prižgali praznično okrasitev in prvo svečo na velikem adventnem vencu na trgu na Gorici.

Wellness & Float Spa

Čar lebdjenja in sprostitve

Zdravo in srečno 2017

Družinski penzion Brezov gaj

Kranjska Gora

Koroška ul. 7
4280 Kranjska Gora

T: 04 5885 790
F: 083 829 945
M: 040 545 345

E: info@brezov-gaj.si
www.brezov-gaj.si

OBČINSKE NOVICE

Erjavčeva koča stalno odprta

Vršič je privlačen tudi v zimskih mesecih. Marsikdo se ob ugodnih vremenskih razmerah poda po cesti ali utrjeni gazi v neokrnjeno naravo s pravo snežno idilo. Počitek po opravljeni turi, varno zavetje in prenočišče vsem ponudijo v Erjavčevi koči, ki je v zimskih mesecih stalno odprta. Oskrbnica Tanja Kofol in Borut Krč poskrbita, da se vsi dobro počutijo. Pripravljata silvestrovanje in zanimanje je kar veliko. Koča z okolico nudi možnost organiziranja zimskih planinskih taborov in tečajev. Ob zimskem obisku Vršiča velja opozorilo gorskih reševalcev, da je pred načrtovano turo obvezno treba preveriti vremensko napoved in snežne razmere. Ob večjih količinah novozapadlega snega je nevarnost plazov. Za vse planince je obvezna zimska oprema. Vse informacije o razmerah na Vršiču vsi dobijo tudi v Erjavčevi koči, telefonska številka 051 399 226. Omenimo še, da so nižje ob cesti na Vršič pozimi ob koncih tedna odprti objekti za planince: Tonkina koča ter Koča na Gozdu in Mihov dom.

Portal Tvoja Evropa

Če se pri delu, selitvi, potovanju, upokojitvi ali študiju v drugi državi EU srečujete s težavami oz. vprašanji, za katere bi potrebovali brezplačni pravni nasvet, se lahko obrnete na službo Tvoja Evropa – nasveti, so sporočili z agencije RAGOR, v okviru katere deluje informacijska služba Evrope Direct Gorenjska. Gre za portal z nasveti skupine neodvisnih pravnih strokovnjakov, ki ponuja osebne nasvete o pravicah, pojasni predpise in način uveljavljanja pravic v EU ter usmeri na organ, ki lahko po potrebi dodatno pomaga. Na službo Tvoja Evropa – nasveti lahko svoja vprašanja naslovijo posamezniki, ki so državljani Evropske unije, Norveške, Islandije ali Lihtenštajna; državljani drugih držav – če so družinski člani državljanov EU ter podjetja s sedežem v EU; odgovore pripravijo v enem tednu. Pri tem na agenciji RAGOR opozarjajo, da morajo vprašanja zadevati resnično, ne pa le hipotetične situacije, pa čeprav gre le za nameravano selitev v drugo državo EU, prav tako ne svetujejo o zadevah, ki so izključno v domeni nacionalne zakonodaje, in ne nadomeščajo pravnega nasveta odvetnika oziroma ne zastopajo v postopkih.

Kozolci na Dovškem polju

Kozolci, na Zgornjem Gorenjskem imenovani stogovi, so edinstvena arhitekturna posebnost slovenskega podeželja. Zaradi sodobne kmetijske tehnologije sta se njihov pomen in uporabnost v zadnjih desetletjih močno zmanjšala, marsikateri kozolec je prepuščen propadanju.

KLEMEN KLINAR IN
AMBROŽ ČERNE

Dovško polje je eno izmed območij v občini Kranjska Gora, kjer je kozolcev največ. V okviru projekta Tradicija in turizem, ki ga je izvajala Razvojnica agencija zgornje Gorenjske (RAGOR), je bil letos opravljen natančen popis kozolcev na tem območju in opravljena analiza stanja. Območje, ki ga je projekt obravnaval, obsega območje Dovškega polja med Savo in cesto, ki vodi skozi Dovje. Na tem območju je bilo popisanih 79 kozolcev s skupaj 237 okni (po domače branami). Med njimi je le še 23 kozolcev takšnih, ki v trenutnem stanju lahko v celoti služijo svojemu namenu, torej sušenju krme. Pri ostalih kozolcih so bile opažene poškodbe strehe, polomljene late, 18 kozolcev je v stanju, da stojijo le še stebri (po domače stožniki).



Foto: Gorazd Kavčič

Ker je bil v letu 2000 že opravljen podoben popis kozolcev, lahko ugotovimo tudi spremembe, ki so se v tem času zgodile. Podatki zgovorno pričajo o veliki negativni spremembi stanja zgolj v 16 letih. Leta 2000 je bilo namreč na istem območju popolnoma uporabnih več kot dve tretjini kozolcev (danes manj kot tretjina), pet kozolcev je bilo v tem času odstranjenih. Kljub

tem podatkom pa ugotovljamo, da posamezni lastniki nekatere svoje kozolce še vedno redno vzdržujejo. Generalna slika stanja kozolcev na Dovškem polju je torej slaba. Kozolci so poleg svojega kmetijskega pomena tudi pomemben element kulturne krajine, predstavljajo identiteto slovenskega podeželja in njegovo kulturno dediščino. Na območju občine Kranjska Gora je nji-

hov obstoj še bolj pomemben, saj gre za pristno slovensko alpsko pokrajino, ki je pozitivno izkoriščena tudi v turistične namene. Z namenom njihove ohranitve je bil v okviru projekta, ki ga je financirala Občina Kranjska Gora, obnovljen en kozolec na skrajnem zahodnem delu Dovškega polja, v prihodnje pa bomo poskusili zagotoviti obnovo še katerega in projekt nadaljevati tudi na ostalih območjih občine. Razumeti je treba, da razvoj kmetijstva kozolce potiska v stransko vlogo, a vendarle naj bo ta članek tudi opomnik vsem nam, da se zavemo svoje dediščine in zanjo (po)skrbimo. To, da se Slovenci identificiramo s kozolcem, lepo kaže tudi nedavna oglaševalska akcija enega največjih slovenskih trgovcev, ki je kozolec (in to ravno z Dovškega polja) uporabil za promocijo pristnih domačij slovenskih izdelkov.

Ste že izbrali darilo za hišni proračun?

Privoščite mu akcijsko ponudbo okolju prijazne energije.

100% čista energija za gospodinjstva in mala podjetja

Garancija cen!

Brez vezave!

20 € za spletni nakup

Aksijska ponudba UGODNEJŠA ELEKTRIKA 17*

Zajamčena cena do 31. 12. 2017	VT (€/kWh)	MT (€/kWh)	ET (€/kWh)
Cena brez DDV	0,05797	0,03477	0,04897
Cena z DDV	0,07072	0,04242	0,05974

Splača se biti kupec ECE!

Med vsemi, ki se boste odločili za ponudbo **UGODNEJŠA ELEKTRIKA 17**, bomo po izteku akcije izžrebali 1000 srečnežev, ki bodo prejeli kapo iz osebne kolekcije našega skakalnega asa **Petra Prevca**.

Več na ece.si**

Sestava primarnih virov za mala podjetja in gospodinjstva (2015)

Sestava primarnih virov za velika, srednja in mala podjetja ter gospodinjstva

* Aksijski cenik vključuje ceno dobavljene električne energije, ne vključuje pa cene za uporabo omrežja, trošarine, prispevkov in drugih zakonodajno določenih davkov. Pri akcijski ponudbi UGODNEJŠA ELEKTRIKA 17 se zaračunava fiksni del za energijo v višini 0,69 € brez DDV (0,8418 € z DDV) za posamezno merilno mesto na mesec. ECE ne razpolaga z rednim cenikom za namen primerjave med rednim in akcijskim cenikom. Aksijska ponudba je namenjena gospodinjstvom in kupcem in traja od 28. 11. 2016 do 20. 1. 2017 oziroma do odprodaje za namen akcijske ponudbe zakupljenih količin električne energije. Boni za nakup v spletni trgovini ECE (20 €) vključuje DDV.

** Cenik, splošni pogoji in pravilnik dodatnega nagradnega ter nagradnega zbiranja ponudbe UGODNEJŠA ELEKTRIKA 17 se nahajajo na spletni strani ece.si.

080 22 04
Pon-pet: 7:00-17:00

info@ece.si

www.ece.si

NAGRADE

Jesen v znamenju nagrad

Na tekmovanju Moja dežela – lepa in gostoljubna, ki ga organizira Turistična zveza Slovenije, je Kranjska Gora osvojila prvo mesto med turističnimi kraji, Mojstrana pa tretje mesto med izletniškimi kraji v Sloveniji.

MARJANA AHAČIČ

Priznanji sta Kranjska Gora in Mojstrana prejeli sklopu 6. Dnevo slovenskega turizma v Radencih, sicer pa tekmovanje Moja dežela – lepa in gostoljubna Turistična zveza Slovenije prireja že 25 let. "Očitno se naše skupne aktivnosti, nova energija in delovanje na področju urejenosti in opremljenosti občine s turistično in gospodarsko infrastrukturo poznajo tudi v tem, da so ljudje spet začeli verjeti v Kranjsko Goro kot celoto. To se kaže tako v nagradah za najlepši turistični kraj v Sloveniji za Kranjsko Goro in tretji najlepši izletniški kraj v Sloveniji za Mojstrano kot tudi v priznanju za eno najbolj zelenih destinacij v Evropi. Vse to je vodilo k povečanemu interesu za vlaganja v destinacijo Kranjska Gora," je zadovoljen župan Janez Hrovat.

Tudi Blaž Veber, direktor Turizma Kranjska Gora, pravi, da so priznanja potrditev, da delajo dobro. "V Radencih se je pokazalo, da je opazno, kako dobro se zelo razvija tudi Mojstrana, naj spomnimo, da tudi v občinski strategiji razvoja stavimo na decentralizacijo. Mojstrana, Planica, Gozd - Martuljek in Podkoren so vsi kraji, ki imajo velik potencial za razvoj turizma. Načrtov za prihodnost imamo še veliko, v glavnem pa želimo dolino od Rateč do Mojstrane povezati v celosten turistični produkt. Odlično gre tudi kranjskogorskim gostincem, saj so s



Ekipe Hit Alpinee na Gostinsko-turističnem zboru Slovenije v Radencih

63. Gostinsko-turističnega zbora Slovenije vrnili z izjemno bero medalj in priznanj. V Radence se je sredi oktobra iz Hit Alpinee letos odpravilo devet tekmovalcev, ki so se pomerili v različnih kategorijah. Najbolje se je odrezal Boštjan Bogataj v tekmovanju hotelskih receptorjev, osvojil je prvo mesto, na tretjem mestu mu je sledil Domen Šušteršič z bronasto medaljo. Zlati priznanji sta v kulinariki artistiki prejela Zdravko Krnjajič in Boštjan Kovačič (slednji je prejel tudi bronasto medaljo), v tekmovanju sobaric pa je Brigita Berdnik prejela zlato priznanje in srebrno medaljo, Liubov Vozniak pa zlato priznanje in bronasto medaljo. Bronasti priznanji sta si v kategoriji priprave jedi po naročilu prikuhala

Tadej Lombar in Ivica Aleksov, medtem ko je Sandi Dedič za jed v kotličku prejel srebrno priznanje. Eden od vrhuncev dogodka je bil prevzem praporja za organizacijo naslednjega GTZja, ki se prihodnje leto vrača v Kranjsko Goro. Direktor Hit Alpinee Fedja Pobegajlo je dejal, da se veseli organizacije dogodka. »Skupaj s Slovenskimi dnevi turizma gre nedvomno za enega od največjih turistično-gostinskih dogodkov pri nas. Poleg tekmovanj gre predvsem za druženje istomislečnih, kjer se porodi marsikatera dobra ideja.« Konec novembra pa se je največje turistično podjetje v Kranjski Gori razveselilo še enega visokega priznanja: hotel Ramada Resort Kranjska Gora je namreč že čet-

tič zapored dobil mednarodno nagrado world ski award za najboljši smučarski hotel v Sloveniji. World ski award je sestrsk organizacija World Trade Awards in v strokovni javnosti predstavlja t. i. turistične »oskarje«. "Ramada Resort odlikuje neposreden dostop do smučišč, gostom pa je na voljo 118 v letošnjem letu prenovljenih sob, velik center dobrega počutja, konferenčne kapacitete, igralni salon Hit Larix ter pestro dogajanje na Snežni plaži," pojasnjujejo v Alpinei, kjer še pravijo, da bo kakovost storitev še naprej temeljni cilj hotela. "K temu nedvomno pripomore tudi sledenje standardom mednarodne hotelske verige Ramada, ki se ji je hotel pridružil pred tremi leti."

Cehovsko priznanje za Oti Mertelj

URŠA PETERNEL

Dolgoletna medicinska sestra iz Gozda - Martuljka Oti Mertelj je pred kratkim prejela naziv častne članice Društva medicinskih sester, babic in zdravstvenih tehnikov Gorenjske. Mertljeva je po izobrazbi magistrica zdravstveno-socialnega managementa, od aprila letos je sicer upokojena, svoje življenje pa je posvetila pacientom, v Splošni bolnišnici Jesenice je delovala predvsem na področju kirurških strok, v zadnjem obdobju zlasti oskrbe razjede zaradi pritiska. Poleg predanega profesionalnega dela, s katerim je prispevala k ugledu zdravstvene nege v jeseniški

bolnišnici, pa je spoštovana in priljubljena tudi zaradi osebnostnih vrtilin, življenjske energije in optimizma, so zapisali v obrazložitvi. Kot je dejala Mertljeva v zahvali, je delo medicinskih sester, babic in zdravstvenih tehnikov enako pomembno kot delo zdravnikov, skrb, sočutje in tolažbo pacientom pa zagotavljajo brez recepta ... Poklic medicinske sestre, babice, zdravstvenega tehnika je poslanstvo, je poklic, ki ga moraš živeti z vsem srcem in bistvom, je dejala Mertljeva, ki je dejavna tudi v društvu Hospic, lani pa je prejela tudi občinsko priznanje za dolgoletno predano delo v Planinskem društvu Gozd Martuljk.



Oti Mertelj je prejela naziv častne članice Društva medicinskih sester, babic in zdravstvenih tehnikov Gorenjske. / FOTO: TINA DOKL

Kegljači začeli odlično

Kegljači na ledu Nordijskega društva Rateče - Planica v novi tekmovalni sezoni nastopajo s štirimi ekipami. Poleg treh domačih ekip so se jim z eno pridružili prijatelji iz Mislinje. Začeli so odlično, saj so v prvem krogu državnega moštvenega prvenstva v Mariboru zasedli prvi dve mesti. Zmagala je prva ekipa v postavi Matjaž Kocjan, Miran Sluga in Jože Špolad, za njimi se je uvrstila druga ekipa, ki so jo sestavljali Anton Požar, Milan Požar, Domen Brudar in Milan Lasnik.

Tekmovalni november kranjskogorskih kegljačev

KARMEN SLUGA

November je bil za kegljače Kegljaškega kluba Kranjska Gora, ki tekmujejo v tretji slovenski ligi zahod, zelo naporen. Ob koncu tedna so jih čakale zahtevne tekme. Najprej so v 6. krogu gostili vodilno ekipo lige, Iskro iz Ljubljane, in v zelo dramatičnem dvoboju zmagali z odličnim rezultatom 3385 proti 3265, v setih 6 proti 2. Od kranjskogorcev je bil najboljši Drago Geršak z rezultatom 599, Dušan Juko pa s 577 podrtimi keglji. Ker pa je vsa ekipa odigrala odlično, velja omeniti vse rezultate domačega moštva: Drago Filipaj 567, Ivan Bardič 555, Miran Sluga 545 in Boštjan Kos 542

podrtih kegljev. V 7. krogu so gostovali pri Adergasu in izgubili s 3309 proti 3213, v setih 6 proti 2. Za kranjskogorce je Ivan Bardič zabeležil 549, Drago Filipaj pa 546 podrtih kegljev. 8. krog je prinesel novo zmago za Kranjsko Goro proti Tržiču s 3301 proti 3296, v setih 5 proti 3. Dušan Juko je zabeležil rezultat 585, Miran Sluga pa 570 podrtih kegljev. V 9. krogu so gostovali pri Calcitu iz Kamnika in izgubili s 3223 proti 3155, v setih 7 proti 1. Na lestvici so padli na 5. mesto. Drago Geršak je podrl 548, Boštjan Kos pa 546 kegljev. Kegljače zdaj čaka nekaj premora. Tekme nadaljujejo v soboto, 14. januarja 2017, ko bodo gostovali v Portorožu.

Krēma

MEXICO

Begunjska 6b, 4248 Lesce, 08 38 70 644

DELOVNI ČAS:
OD PONEDELJKA DO PETKA
OD 12. DO 23. URE,
OB NEDELJAH
OD 12. DO 22. URE.

REZERVACIJE SPREJEMAMO PO TEL:
08/387 06 44

**OBIŠČITE NAS
IN SE NAM PREPUŠTITE
POPELJATI V SVET
MEHIŠKE HRANE IN PIJAČ
V PRIJETNEM OKOLJU.**

**POLEG MEHIŠKE HRANE SMO
ZA VAS PRIPRAVILI
SLASTNA REBRČA IN SOLATE,
ZA NAJMLAJŠE PA OKUSNE,
SVEŽE PALAČINKE!**

**VSE NAJLEPŠE
V LETU 2017!**

NAJBOLJ PRILJUBLJENE JEDI NAŠIH GOSTOV

KULTURA

Čwěšpawê knédlné znowa na odru

Igra v rutarškmô naréčjó Čwěšpawê knédlné domačega režiserja Zorana Robiča je bila konec novembra znowa na ogled v Ljudskem domu v Kranjski Gori.



FOTO: BLAŽ VEBER

KARMEN SLUGA

Igra slikovito prikazuje prizore, ki so hudomušni in hkrati s prizvokom trdega življenja takratnih kajzarjev. Kot je povedal avtor in režiser igre Zoran Robič, je pred 30 leti v deževnih dneh rad snemal staro mamo Alojzijo Pretnar na kasete, ko je pripovedovala svoje dogodivščine iz otroštva. Lansko leto pa je po naključju, ko je pospravjal, spet našel te kasete v

Lojzka, Mina, Lojz, Janez, Franca, Ančka, Franc in najmlajša Ivana. Otroci so se morali velikokrat znajti sami, tako za igro kot pri iskanju česa za pod zob. Bili so tudi 'z vsemi žavbami namazani', tako da se je zgodilo tudi dosti zabavnih pripetljajev. Igra Čwěšpawê knédlné slikovito prikazuje prizore, ki so hudomušni in hkrati s prizvokom trdega življenja takratnih kajzarjev. Po igri so v Ljudskem domu

Osebe in dogodki v igri so resnični. Dogajajo se v revni kajžarski hiši pr' Kajžonknh v Rutah pred približno sto leti

zapršeni škatli in se odločil, da bo zvočne zapiske digitaliziral ter jih tako ohranil pred uničenjem. Ko je urejal zvočne posnetke, je padla ideja, da bi stvar dramatiziral in napisal igro na podlagi teh posnetkov. In tako je nastala igra v narečju.

Osebe in dogodki v igri so resnični. Dogajajo se v revni kajžarski hiši pr' Kajžonknh v Rutah pred približno sto leti. Mama in ata sta delala iz rok v usta pri takratnih veleposestnikih. V družini je bilo devet otrok. Najstarejši je bil Joža, potem

pripravili pogostitev z domačimi čwěšpawimi knédlni. Obiskovalcem je bila na voljo tudi publikacija z napisano igro, ki je bila izdana z namenom ohranjanja domačega narečja. Uprizoritev je organiziral Zavod za turizem, kulturo in arhitekturo Alfa 3P, ki mu predseduje Anja Zornada. Člani zavoda so obiskovalcem predstavili in ponudili ročno izdelane svečnike iz lokalnega lesa s pripetimi mislimi v domačem narečju, ki so vsebovali kanček humorja in navihanosti.

Lavtižarjevi dnevi navdušili

Člani in članice Kulturno prosvetnega društva Josip Lavtižar Kranjska Gora so letos uspešno izvedli že 19. Lavtižarjeve dneve. Potekali so v Ljudskem domu v Kranjski Gori. Kot je povedal organizacijski vodja Lavtižarjevih dni Stane Jakelj, so se na prireditve pripravljali kar nekaj časa, predvsem zato, ker so pred občinstvo želeli pripeljati le najboljše. In po mnenju številnih obiskovalcev jim je uspelo. Četrtek večer je popestrila Vokalna skupina Bassless, v petek pa sta Matjaž Čampa in Toni Vencelj zbrane popeljala na 170 kilometrov teka okrog Mont Blanca. Zabavna drama Najlepše, najboljše, najbolj slečene je popestrila sobotni večer, za konec pa so na nedeljsko dopoldne na svoj račun prišli še otroci z glasbeno predstavo Smradek. Organizatorji so, pravi predsednica kulturnega društva Petra Mlinar, z obiskom zadovoljni. Morda so le na četrtek večer pričakovali kakšnega obiskovalca več. Kljub temu so znowa dobili potrditev, da so se Lavtižarjevi dnevi zelo dobro prijeli, saj jeseni vedno znowa odlično popestrijo kulturno dogajanje v Zgornjesavski dolini.

Državna Linhartova listina Petri Mlinar

Na Linhartovem srečanju amaterskih gledaliških skupin v Postojni je državno kulturno priznanje Linhartova listina za leto 2015 prejela Petra Mlinar iz Kranjske Gore, predsednica Kulturno prosvetnega društva Josip Lavtižar Kranjska Gora.

KARMEN SLUGA

Petra Mlinar je več kot 20 let svojega življenja posvetila kulturi. Poleg velike družine in službenih obveznosti je kultura njena velika ljubezen. Že kot študentka je v Kranjski Gori organizirala kulturne dogodke, proslave in okoli sebe zbirala podobno misleče in čuteče mlade. Leta 1995 je bila izvoljena za predsednico Kulturno prosvetnega društva Josip Lavtižar Kranjska Gora, to pa je bilo za oživetev kulturnega življenja v Kranjski Gori ključnega pomena. Igra v Ta bol teatru, nastopila je v številnih predstavah, poleg je bila tudi pri uvedbi Lavtižarjevih dni in gledališkega abonmaja amaterskih gledališč.

Petra, najprej iskrene čestitke za priznanje. Kaj pomeni vam osebno in kaj društvu?

»Hvala za čestitke. Vsako priznanje prinaša določeno zahvalo za preteklo delo in tudi jaz gledam na priznanje kot na zahvalo za 22 let dela v kulturi v domačem kraju. To priznanje ni le priznanje zame, temveč priznanje za celotno kulturno društvo, da delamo dobro, kajti en sam ne more ničesar narediti.«

Spomniva se začetkov Kulturno prosvetnega društva Josip Lavtižar. Kdaj se je porodila ideja zanj, kdo je bil pobudnik?

»Pobudnik za ustanovitev društva je bil pokojni župnik Marko Benedik. Začeli smo s



Petra Mlinar /FOTO: GORAZD KAVČIČ

pevsko skupino Jubilate, ki je prvih nekaj let delovala zelo uspešno. Nato pa se je porodila še želja po dramskem ustvarjanju in leta 1997 je začela delati dramska skupina Ta bol teater.«

V Ta bol teatru igrate tudi vi.

»Tako je. Pevsko nisem preveč talentirana, zato pa se toliko bolj lahko izkažem na odrskih deskah. Leta 1997 smo na oder postavili prvo komedijo Poročil se bom s svojo ženo in tam sem odigrala prvo vlogo. Na začetku smo vsako leto postavili novo premiero, leta 2000 celo dve, tako da se je zvrstilo kar nekaj iger, v katerih sem sodelovala tudi sama. Nato je prišla na vrsto družina, otroci, zato je bilo nekaj premora. Letos pa znowa

sodelujem pri novi predstavi Trikrat da.«

Katera vloga vam je bila najljubša?

»Teško rečem, vsaka, ki jo začneš igrati, jo po svoje podoživljaš in tudi občutiš. Vloga mame v Trikrat da mi morda trenutno najbolj ustreza.«

Pod okriljem društva že vrsto let pripravljate tudi Lavtižarjeve dneve.

»Letos so bili že devetnajsti po vrsti. Začeli smo prav tako na pobudo takratnega župnika Marka Benedika, saj se nam je zdelo prav, da predstavimo svojega rojaka Josipa Lavtižarja, ki ga nosimo tudi v imenu društva in obudimo misel nanj. Sprva so bili Lavtižarjevi dnevi večinoma osredotočeni v spomin na Lavtižarja, saj je bil duhovnik, svetovljan, pisatelj, potopisec, skladatelj ... Bil je velik mož, ki si je zagotovo zaslužil našo pozornost. Nekaj let pozneje smo jih želeli predstaviti tudi širšemu občinstvu, tako da smo nabor obravnavanih tem razširili. Izpeljali smo tudi nekaj zanimivih okroglih miz in morda naj samo omenim, da smo bili prvi, ki smo izpeljali pogovor o domu na ostarele v Dolini, ki je pozneje tudi oživel v Kranjski Gori kot Dom Viharnik.«

Tudi abonma ima v Kranjski Gori že dolgo tradicijo.

»Letos je abonmajska sezona amaterskih gledališč že dvanajsta po vrsti. Bili smo eno prvih društev, ki je začelo tovrstni abonma, in po naši poti je šlo kar nekaj društev širom Slovenije.

Letos smo v abonmaju pripravili pet predstav; štiri komedije in eno dramo. Veseli smo, da so se ljudje tako dobro odzvali na abonma, saj imamo vsako leto več kot sto abonentov, kar pomeni, da je obisk vsake predstave zagotovljen. To pomeni, da je obiskovalcem nabor predstav všeč. Pomeni pa tudi odgovornost za vsako leto posebej, da nabereмо predstave, ki bodo zadovoljile pričakovanja ljudi.

Drugo leto zapored imamo tudi otroški abonma. S prenovljenim Ljudskim domom smo dobili voljo, da naredimo tudi nekaj za najmlajše. Letos imamo šest predstav, v goste pridejo zanimive otroške skupine z Bohinjske Bele, Koroške Bele, iz Pirnič, z Doba in Visokega. Kot zadnji pa se bodo predstavili naši mladi gledališčniki.«

Želja je tudi glasbeni abonma.

»V prostorih prenovljenega Ljudskega doma zdaj deluje tudi oddelek Glasbene šole, zato imamo za v prihodnje res željo ustvariti tudi glasbeni abonma. Upamo, da nam bo uspelo.«

Kako je prenovljeni dom sprejet pri skupinah, ki gostujejo v Kranjski Gori?

»Novi Ljudski dom je zelo lep in nanj smo zelo ponosni. Vsaka skupina, ki pride k nam nastopat, ima le pohvale. Zdaj lahko medse povabimo skupine z večjim številom igralcev, lahko pridejo profesionalna gledališča, za katera je bil stari dom, čeprav topel in prijeten, premajhen.«



FOTO: GORAZD KAVČIČ

"Novi Ljudski dom je zelo lep in nanj smo zelo ponosni. Vsaka skupina, ki pride k nam nastopat, ima le pohvale. Zdaj lahko medse povabimo skupine z večjim številom igralcev, lahko pridejo profesionalna gledališča, za katera je bil stari dom, čeprav topel in prijeten, premajhen."

KULTURA

Spet premiera v Gozdu - Martuljku

Druga letošnja premiera gledališke skupine iz Gozda - Martuljka Dobrodošli na Luni nas popelje v podeželski bife. Za mizo v lokalu, ki ga spretno obvladuje odločna natakarka Francka (Cvetka Pavlovčič), se v štirih prizorih prepletajo življenjske zgodbe šestih ljudi.

MARJANA AHAČIČ

V bifeju se marsikaj dogaja, s pomenljivim nasmehom pove Gregor Čušin, režiser predstave Dobrodošli na Luni, ki so jo prvo soboto v novembru premierno uprizorili člani gledališke skupine KUD Gozd Martuljek. To je že njihova druga letošnja premiera, spomladi so se predstavili z igro v narečju Čwešpovi knedljni, ki jo je avtor, tudi režiser predstave Zoran Robič napisal po pripovedovanju svoje babice. Tokrat je dogajanje postavljeno v sodoben čas, teme, o katerih se pogovarjajo v štiri zgodbe povezani liki, pa aktualne za širok krog gledalcev.

»Vsak, ki je preživel uro ali dve v vašem bifeju pozno zvečer ali morda v nedeljo dopoldne, ve, kaj se tam dogaja. Ljudje, ki se srečujejo za gostilniško mizo, se ob pijači pogovarjajo in premlevajo svoje življenjske zgodbe.« Predstava Dobrodošli na Luni je tako sestavljena iz štirih kratkih igrice: Radol'ca, Dobrodošli na Luni, Čudež pri Kobaridu in Sezam, ki jih veže skupen prostor, to je bife, ter liki, ki prehajajo iz zgodbe v zgodbo. Kot je povedal Čušin, je za potrebe martuljske predstave prevedel in priredil štiri ameriške



Igralska ekipa predstave Dobrodošli na Luni: Zoran Robič, Špela Vidmar, Lea Cencelj, Cvetka Pavlovčič, Tadej Pavlovič, Andraž Jerovšek in Domen Zupančič

kratke igre in jih povezal v celoto. »Pred leti je bila v Ameriki moda tako imenovanih »ten minutes play« – desetminutnih predstav, ki so jih igrali za »ogrevanje« občinstva pred celovečernimi predstavami. Bolj poznan nam je takšen način dela iz glasbenega sveta, kjer so predskupine na koncertih že dolgo nekaj običajnega. Nekaj tovrstnih besedil sem imel doma, izbral sem najbolj zanimiva, ki jih je povezoval skupni prostor, to je gostilna oziroma bife.

Na ta način smo tudi brez težav predstavo odigrali v gasilskem domu v Martuljku, kjer pač ni odra niti reflektorjev. Sicer pa so tudi bifeji po navadi slabo razsvetljeni ...«

V predstavi, ki jo je v soboto zvečer navdušeno pozdravilo številno domače občinstvo, nastopajo: Cvetka Pavlovčič, Andraž Jerovšek, Lea Cencelj, Zoran Robič, Tadej Pavlovič, Špela Vidmar in Domen Zupančič. »Vajen sem delati z ljubiteljskimi igralci,« pravi Gregor Čušin,

sicer igralec ljubljanskega Mestnega gledališča. »Pogosto me navduši, ko nekdo pokaže celo več ljubezni do gledališča kot jaz, ki to počnem službeno. Radi nastopajo, pogumni so, da gredo takole pred občinstvo; če se ob tem še kaj naučijo, sem pa še bolj zadovoljen.« Kot pravi predsednica šele pred dvema letoma ustanovljenega KUD Gozd Martuljek Mija Mertelj, si v društvu želijo, da bi s predstavo lahko gostovali tudi drugje po Gorenjskem.



Lea Cencelj, Cvetka Pavlovčič in Špela Vidmar, dve prijateljici med klepetom in vsega navajena natakarka Francka za 'šankom' bifeja v Martuljku



Radol'ca kot ena črna luknja, kjer je vse drugače, kot bi si želel. Cvetka Pavlovčič, Tadej Pavlovič in Domen Zupančič.



O čem, če ne o nesrečnih ljubeznih se pogovarjajo prijatelji takole ob pivu? Tadej Pavlovič in Andraž Jerovšek.

Večnost v planiških letih

Enota Občinske knjižnice Jesenice v Kranjski Gori je novembrski čas obogatila s predstavitvijo knjige domačina Benjamima Gracerja z naslovom Večnost v planiških letih.

JANKO RABIČ

Enota Občinske knjižnice Jesenice v Kranjski Gori je novembrski čas obogatila s predstavitvijo knjige domačina Benjamima Gracerja z naslovom Večnost v planiških letih. Avtor, znan slovenski pesnik, haikuist, pedagog in pisatelj, je tako še obogatil svoj bogat opus pesniških zbirk, proze in drugih literarnih in strokovnih del. Tokrat je z lil na papir verze in prozo o ohranjanju narave v sobivanju s človekom, povezanost s človekovim tehničnim razvojem in naravo. Vso to skladnost ujeti v celoto, ki bo omogočila napredek. V prvem delu knjige objavlja algoritem Planiških orlov in ciklus pesmi, povezanih z



Pesnik Benjamin Gracer v pogovoru z Jankom Rabičem na predstavitvi knjige v kranjskogorski knjižnici

Planico in s športom. V drugem delu se je lotil besednega portretiranja nekdanjega smučarskega skakalca Marjana Pečarja - Pečota iz Mojstrane, ki je presenečal s slogom, ki je še danes feno-

men v skakalnem športu. Literarni večer je s petjem ob igranju kitare popestril Boštjan Soklič. Izdajo knjige Benjamina Gracerja je finančno podprla Občina Kranjska Gora.

GG naročnine

E-POŠTA: narocnine@g-glas.si
TELEFON: 04 201 42 41

www.gorenjskiglas.si

SDS

VESEL BOŽIČ
IN VSE NAJBOLJŠE
V LETU 2017
VAM ŽELI,
OBČINSKI ODBOR SDS
KRANJSKA GORA

SLOVENSKA DEMOKRATSKA STRANKA, TRISTENKOVKA ULICA 8, LUBLJANA, DO KRANJSKE GORE

OBČINSKE NOVICE

Spomnili so se vseh mrtvih



Slovesnost v spominskem parku na Dovjem / Foto: Jože Mirtič

Združenje borcev za vrednote NOB Dovje - Mojstrana in Krajevna skupnost Dovje - Mojstrana sta ob dnevu spomina na mrtve pripravila žalno slovesnost v spominskem parku na Dovjem, delegacija ZB za vrednote NOB pa je tradicionalno položila cvetje in sveče tudi v Dragi in Begunjah. "Na ta dan se spominjamo vseh padlih, ki so svoje življenje darovali na oltar svoje domovine v različnih obdobjih in pogojih. Te zgodbe moramo poznati, te nas učijo in bogatijo, saj je zgodovina učiteljica našega življenja," je v imenu združenja poudarila Sonja Mirtič. "Žalna slovesnost je bila posvečena vsem mrtvim, pokojnim svojcem, prijateljem in znancem, ki jim ni bilo dano, da bi uživali sadove svojega življenja, je še dejala. Kulturni program pod vodstvom Sonje Mirtič so oblikovali recitatorji in mladinci: Matevž, Domen, Anže in Primož, učenci OŠ 16. decembra pod vodstvom mentorice Polone Žagar, Ana, Hana Uli, Živa, Anže, Miha, Ema, Aljaž in vokalna skupina Triglavski zvonovi. "Zahvala velja vsem, ki so se množično udeležili žalne slovesnosti in s tem dokazali, da spoštujejo in cenijo vrednote, ki so bile priborjene s krvjo in trpljenjem."

Zmanjšajte možnost okvar!

- Pregrevanje
- ropot
- počasno delovanje
- so znaki za **alarm**

Ne odlašajte!
Pravočasno čiščenje prenosnega računalnika zmanjša možnost okvar in visokih stroškov popravila.

Samo 41,18€ s kuponom do 31. 12. 2016

3BM d.o.o., Cesta železarjev 7a, 4270 Jesenice,
www.3bm.si, 3bm@siol.net, tel.: (04) 58-36-444

3BM
Francija
izkušnja in zadovoljstvo

Hiša pr' Katr'

Vsem krajanom in krajanom, občanom ter obiskovalcem želimo srečno in uspešno leto 2017!

Hišo pr' Katr' oddamo v najem najugodnejšemu ponudniku, pričakujemo osebo z gostinskimi izkušnjami. Vse informacije dobite pri predsedniku Razvojne zadruga Franciju Korajžji, tel.: 041 708 793.

RAZVOJNA ZADRUGA, z. o. o.,
Dovje 31a, 4281 Mojstrana
G: 041 708 793
E: franci.korazija@telemach.net

Jubilej reševalcev

Člani Društva gorske reševalne službe Mojstrana so na prireditvi z bogatim programom v Osnovni šoli 16. decembra Mojstrana zaokrožili sedemdeset let delovanja.

JANKO RABIČ

Prvo reševalno postajo v Mojstrani so ustanovili 20. novembra leta 1946, za načelnika so izvolili Janeza Brojana starejšega. Za njim so bili načelniki: Dolfe Kramžar, Pavel Baloh, Franci Lakota, Janez Brojan mlajši in Dušan Polajnar. Od leta 2008 naprej je načelnik Joža Martinjak. Ves čas pogumni in neustrašni fantje opravljajo to humano poslanstvo reševanja v gorah. Z znanjem, požrtvovalnostjo in velikim pogumom pomagajo planincem, ki se na poteh ali v previsnih stenah znajdejo v težavah in potrebujejo pomoč. Med sedemnajstimi društvi in postajami gorske reševalne službe v Sloveniji njihovo območje reševanja v triglavskem pogorju sodi med najbolj zahtevna. Stalno se usposablja na vajah, sodelujejo z drugimi gorskimi reševalci v Sloveniji ter v Italiji in Avstriji, organizirajo smučarska tekmovanja v Vratih. Najprej za memorial



Prireditve ob 70-letnici delovanja Gorske reševalne službe so se udeležili gorski reševalci iz vse Slovenije ter številni domači in tuji gostje. Vsem članom so podelili priznanja za delo v društvu.

Zvoneta Koflerja in sedaj v spomin vsem ponesrečenim gorskim reševalcem iz Mojstrane.

Čas si najdejo tudi za druženja, kjer krepijo tovarštvo za zahtevno delo na reševalnih akcijah. Na prireditvi, ki so se je udeležili gorski reševalci iz vse Slovenije, številni domačini in

gostje, je slavljencem izrekel zahvalo in čestitko za srčnost in humanost predsednik Zveze gorske reševalne službe Slovenije Igor Potočnik. Priznanja za delo v društvu so podelili vsem članom, za dobro sodelovanje pa društvom GRS v Sloveniji, Zvezi gorske reševalne službe Slovenije,

Policiji, Slovenski vojski, Občini Kranjska Gora, Krajevni skupnosti Dovje - Mojstrana ter drugim društvom in organizacijam. V bogatem glasbenem programu so nastopili baritonist Marko Kobal, citrar Tomaž Plahutnik in Tamburaški orkester Sonožeče pri Litiji z gosti.

Obisk za zgodovino

December je primeren trenutek za analizo letošnjih dogodkov, povezanih z obeležitvenjem 100-letnice Ruske kapelice pod Vršičem. Poseben čar pa je temu dogodku dodala še prisotnost predsednikov Ruske federacije Vladimirja Putina in predsednika Republike Slovenije Boruta Pahorja.

KARMEN SLUGA

V lepem vremenu se je zadnjo soboto v juliju nad osmo serpentino vršiškega hriba zbralo več kot 2000 udeležencev spominske slovesnosti iz vse Slovenije ter gostov iz Ruske federacije. »Spontan aplavz po Putinovem govoru je bil lep dokaz, kako močna, široka je slovenska in slovanska duša na kraju, ki družni usodo dveh sicer oddaljenih narodov,« se srečanja spominja Simon Oblak, član Društva Slovenija - Rusija in človek, ki živi v Rusko kapelico, saj je vedno pripravljen odpreti njena vrata in jo pokazati naključnim in napovedanim obiskovalcem. Slovesnost s prenosom na TV Slovenija je pritegnila kar 258.600 gledalcev, v treh mesecih pa je bilo samo v Sloveniji več kot 700 medijskih dogodkov o visoki obletnici kapelice. Za odmevnost dogodka so poskrbeli Veleposlaništvo Ruske federacije v Sloveniji, Društvo Slovenija - Rusija, Občina Kranjska Gora, Fundacija Ruskiy mir in Turizem Kranjska Gora. V zadnjem julijskem tednu se je v Kranjski Gori ogrom-



Foto: NEROJŠA TEJIC (STA)

no dogajalo. Mnogim ni znano, pojasnjuje Simon Oblak, da sta se po slovesnosti pod Vršičem predsednika Putin in Pahor ustavila ob jezeru Jasna in se v Vili Triglav podpisala v knjigo častnih gostov Kranjske Gore ter se srečala s predsednikom Društva Slovenija - Rusija Sašem Slavcem in njegovo hčerko Barbaro Nedog - s človekom, čigar družina je leta skrbela za ohranjanje spomina na padle ruske vojne ujetnike iz 1. svetovne vojne. Na tem sre-

čanju je bil prisoten tudi župan Kranjske Gore Janez Hrovat.

Ob 100-letnici Ruske kapelice je izšla posebna poštna znamka v Sloveniji in Ruski federaciji. Komplet je še danes na razpolago na pošti v Kranjski Gori. Občina Kranjska Gora je poskrbela tudi za izdajo priložnostne razglednice: Ruska kapelica - 100 let in financirala izdajo knjige Nikolaja Mašukova. Po spominski slovesnosti je izredno naraslo zanimanje za ogled Ruske kapelice, ne

le ob dnevih odprtih vrat, ki jih julija in avgusta pripravlja Simon Oblak. Na stotine gostov je zanimal podpis Putina v spominski knjigi Ruske kapelice, pravi Oblak, a žal ga tam ni.

Tudi jeseni je Ruska kapelica doživela nekaj visokih obiskov: vojaški ataše Ruske federacije Vadim Kasparov je h kapelici položil venec 13. septembra. Delegacija mesta Moskve pod vodstvom Čerjomina je obiskala Rusko kapelico 30. septembra, namestnica načelnika garde Ruske federacije Išimuratova pa 19. oktobra.

»V letošnjem letu se je ob novem vodstvu izkazal tudi tukajšnji Turizem Kranjska Gora s postavitvijo informacijskega kioska na parkirišču pod Rusko kapelico meseca avgusta. Obiskovalci pomembnega kulturnega spomenika so tako lahko pridobili zelene informacije tudi v času, ko so bila vrata kapelice zaprta. Sedaj je čas, da po vrhunskem dogodku zaplujemo v realnost. Naslednja leta bo pri kapelici manj blišča, lahko pa je več slovanske duše,« spomin na letošnje leto ob kapelici sklepe Simon Oblak.

POGOVOR

Zdravnica, ki je najraje v gojzarjih

Eva Macun je ginekologinja, predstojnica ginekološko-porodniškega oddelka Splošne bolnišnice Jesenice, Ratečanka, v prostem času pa tudi gorska reševalka-letalka, mama dveh otrok pa celo kmetovalka ...

URŠA PETERNEL

"Vesela sem, da sta na koncu prišli v dobro oskrbo naše Eve ..." se je glasil zapis na Facebooku ob žalostni zgodbi somalske begunke, ki je oktobra skoraj rodila ob cesti v Ratečah, po zaslugi Ratečanov pa se je vse dobro izteklo in Somalka je rodila v varni oskrbi osebja Splošne bolnišnice Jesenice pod vodstvom Eve Macun ali "naše Eve", kot jo je poimenovala avtorica zapisa. Macunova je ginekologinja, predstojnica ginekološko-porodniškega oddelka Splošne bolnišnice Jesenice, Ratečanka, v prostem času pa tudi gorska reševalka-letalka, mama dveh otrok pa celo kmetovalka, ki pridela toliko zelenjave, da je družina skoraj v celoti samooskrbna ... "Stik z zemljo me sprošča in res veliko zelenjave pridelamo sami," pravi, ko jo v soboto dopoldne, med dežurstvom, obišče v jeseniški bolnišnici. Dve leti je predstojnica ginekološko-porodniškega oddelka, kar si pravzaprav sploh ni želela postati, a ker tega dela ni želel nihče opravljati, se je na koncu odločila in ga prevzela sama. Kot pravi, je s to funkcijo povezano precej papirologije, kar ji ni najbolj pri srcu, pa vendar ...

Kemija ali medicina?

Eva je v jeseniški bolnišnici zaposlena vso svojo delovno dobo. Izhaja iz Kranjske

Gore, oba starša sta bila učitelja, tako da so nekaj časa živeli v Zrečah in je bila rojena v Celju. V Kranjsko Goro so se preselili, ko je imela sedem let. Takoj po osnovni šoli, s štirinajstim leti je odšla v Ljubljano, na srednjo kemijsko šolo, kjer je živela v internatu. Da bo zdravnica, se je odločila šele tik pred vpisom na fakulteto, pripoveduje. Vpisana je bila že na fakulteto za kemijo, čez noč pa se je odločila za medicino, opravila sprejemne izpite in začela študij medicine. "Na koncu pa spet nisem vedela, katero specializacijo naj izberem ... Po rojstvu drugega otroka sem se odločila za ginekologijo in porodništvo, tu, na Jesenicah, sem namreč krožila na ginekologiji in sem oddelke poznala. Specializacijo sem tudi dobila in se leta 2002 redno zaposlila na oddelku."

V ospredju želje porodnice

Zanimivo, oba otroka, danes 17-letno Živo in 15-letnega Joža, je rodila na Jesenicah (resda pa takoj po študiju, torej še preden se je zaposlila v jeseniški bolnišnici). To so bili časi, ko so mame rojevale drugače kot danes in tudi porodne prakse so bile drugačne. V jeseniški bolnišnici so spremembe v porodni praksi začeli uvajati po letu 2010, pripoveduje, sicer pa so se strokovne smernice spreminjale že

prej. V ospredje so začeli postavljati žensko, njene želje in potrebe, prav tako porodnica sodeluje pri odločitvah glede poroda. Ukinili so nekatere rutinske postopke, ki niso potrebni, kot so britje, klistiranje, poroda ne pospešujejo z zdravili, če to ni potrebno, prav tako po nepotrebem ne prerežejo presredka in delež prerезov je danes zelo nizek. Prav tako so začeli porodnice spodbujati, da med porodom hodijo, lahko rodijo v položaju, ki jim najbolj odgovarja, tudi sede, čepe, celo stoji, na vseh štirih. Hkrati so v zadnjih letih v celoti prenovili porodni oddelke, tako da imajo porodnice vso potrebno zasebnost, zadnji novosti sta apartma za bodoče očete in babiška ambulanta, s čimer sledijo najsodobnejšim smernicam.

Eden najtežjih poklicev v medicini

Pri koliko porodih je sodelovala doslej, Eva ne beleži, zagotovo jih je bilo nekaj tisoč. Kot pravi, je porodniški poklic lep, hkrati pa eden najtežjih v medicini. "Videti je vse lepo, a so odločitve včasih izredno težke, sploh če si sam. V večjih ustanovah se lahko posvetuješ še s kom, tu pa največkrat moraš odločitve sprejemati sam, tudi reševati zaplete pri porodih. Vsi pričakujejo, da bo vedno vse v redu, da bodo vsi otroci zdravi, a žal ni zmeraj tako ..." Takrat je tudi osebju hudo in takšni porodi se zapišejo v spomin. "Se pa tudi zgodi, sicer redko, da pride rodit ženska, ki v času nosečnosti ni bila na nobenem pregledu, imeli smo tudi primere, ko je ženska nosečnost doma skrivala, spomnim se primera, ko so nam z urgence poslali žensko z bolečinami v trebuhu, v resnici pa je rojevala ..." In kaj bi svetovala ženskam, ki se odločajo za nosečnost? "Vsem ženskam, ki načrtujejo nosečnost ali so noseče, svetujem, da se maksimalno pripravijo. Ženske se danes za nosečnost odločajo precej pozno, ko so tudi tveganja za denimo sladkorno bolezen, previsok krvni tlak večja. Veliko žensk je predebelih, ne skrbijo za telesno težo in tudi to prinaša tveganja pri porodu. Zato bi svetovala takole: ko se ženske odločajo za nosečnost, naj se nanjo optimalno psihofizično pripravijo, saj so ne nazadnje same odgovorne za svoje telo, za svoje zdravje in



Predstojnica ginekološko-porodnega oddelka v jeseniški bolnišnici, Ratečanka Eva Macun

zdravniki ne moremo narediti vsega namesto njih."

Gorska reševalka, kmetovalka

Eva Macun pa je že vse od leta 2002 tudi gorska reševalka, dela v helikopterski enoti na Brniku kot zdravnica letalka. Zlasti v sezoni, to je julija in avgusta, je to kar

velika obremenitev, v sezoni opravi od pet do sedem akcij reševanja, sploh v Dolini. Tudi partner Marko, sicer policist, je letalec-reševalec, hkrati pa aktiven gorski reševalec in načelnik GRS Rateče. Štiričlanska družina živi v Ratečah, ki jih ima Macunova zelo rada. "Rada živim v Dolini, tudi v Ratečah, ki so mi zelo ljube,"

poudarja. V vasi imajo v najemu tudi večjo njivo, na kateri pridelajo ogromno zelenjave, pa tudi sicer živijo karseda naravno. Macunova si tako ne barva si las niti se ne liči, tudi nakupovanje oblačil ji je odveč. "Gojzarji mi najbolj odgovarjajo!" pravi. In še: "Sebe pač moraš sprejeti takšnega, kot si ..."



Eva Macun s somalsko begunko in njeno hčerko Sabrin kmalu po rojstvu. Somalka je kasneje zaposlila za azil in so jo namestili v azilni dom na Viču. / FOTO: FACEBOOK



VAŠA DOŽIVETJA SO BOLJŠA Z INTELIGENTNIMI TEHNOLOGIJAMI

IZBERITE INTELIGENTNO, ZAPELJITE CROSSOVERJA NISSAN





7 LET JAMSTVA*

5 LET VZDRŽEVANJA**

4 ZIMSKE PNEVMATIKE***

Kombinirane porabe goriva: 23-34/100 km. Emissioni CO₂: 172-89 g/km. Emissioni onesnaževali zunanjega zraka iz prometa pomembno prispevajo k poslabšanju kakovosti zunanjega zraka. Prispevajo tudi k čezmerni povzročeni koncentraciji prizemnega ozona delovnih dni, in sicer, ter dušikovih oksidov.

*Vrednotenje: 7 letno jamstvo vključuje celotno vrednost vozila s Nissan Financialom. 7 let jamstva vključuje 3 leta konvencionalne garancije ter podaljšano jamstvo na 4, 5, 6, in 7 let na 100.000 km, kar pomeni za vsako leto. **5 let brezplačnega vzdrževanja ali do 100.000 km za konvencionalno jamstvo, od 100.000 km se vključijo dodatne letne ali redne servise. Jamstvo in večji stroški Nissan Financialom. ***Vključuje vsaj eno zimsko pnevmatiko. Za več informacij se obrnite k najbližjemu poslovalnemu prostoru. Velja za Nissan v Sloveniji. Poslovalni center Nissan Slovenija d.o.o., Dunajska 22, 1000 Ljubljana. Slika je simbolična.



ASP d.o.o., Jesenice, Tel.: 04 58 33 330

ASP d.o.o., Lesce, Tel.: 04 53 53 450

ZANIMIVOSTI

Trideset let nove kočice

Več tisoč ur prostovoljnega dela je opravilo 87 članov, od tega je danes že 30 pokojnih, 53 lastnikov gozdov je prispevalo potreben les za gradnjo, 28 delovnih organizacij pa je namenilo finančno pomoč za izgradnjo nove kočice na Gozdu, se spominja Franc Žerjav, ki je vodil gradnjo nove kočice.

Letos mineva 30 let od odprtja nove Kočice na Gozdu. Gradnjo je vodil Franc Žerjav in za uspešno opravljeno delo od Planinske zveze Slovenije prejel Zlati častni znak ter ob 90-letnici delovanja PD Kranjska Gora posebno priznanje za dolgoletno delo. Takole se spominja tistega obdobja:

»Ko so nas že mnogi odpisali, smo planinci dokazali, da kot Planinsko društvo Kranjska Gora še obstajamo. Z velikim številom udarniških ur smo dosegli svoj namen. Naš namen ni, da bi se ustavili ob tem uspehu. Radi bi upravičili sloves in dediščino enega najstarejših planinskih društev v Sloveniji. Dokazali bomo, da smo in bomo ostali planinci.« S temi besedami je pred tridesetimi leti, 24. maja 1986, navzoče ob odprtju nove Kočice na Gozdu pozdravil takratni predsednik PD Kranjska Gora Peter Klofutar.

Pot do tega trenutka pa ni bila niti kratka niti lahka.

Stara kočica je bila zgrajena v času prve svetovne vojne, ko so ruski ujetniki gradili cesto čez prelaz Vršič. Kočo so zgradili za potrebe štaba, ki je vodil gradnjo ceste. Po prvi svetovni vojni je kočico prevzelo Planinsko društvo Kranjska Gora, jo preuredilo v planinsko postojanko in jo leta 1922 izročilo svojemu namenu. Taka je z manjšimi popravili in dograditvami služila skoraj 60 let. Z ob časa pa je opravil svoje. Koča ni več odgovarjala niti zahtevam sanitarne inšpekcije niti minimalnim pogojem požarne varnosti. Planinsko društvo jo je skušalo rešiti propadanja, vendar so se vsa dodatna vlaganja v dotrajan objekt pokazala kot nekoristna in od leta 1979 dalje je bila kočica zaprta. Društvo se je zavedalo, da kočica taka ne sme ostati, zavedalo pa se je tudi, da je samo z dobro voljo in moralno podporo ne bo mogoče obnoviti. Pomladi leta 1984 mi je upravni odbor društva zau-

pal vodenje gradbenega odbora z nalogo, da rešimo kočico pred propadom. O problemu propadanja kočice so takrat razpravljali celo na seji glavnega odbora Planinske zveze Slovenije in na skupščini Planinske zveze Slovenije.

Po skrbnem pregledu je gradbeni odbor sprejel sklep, da bo treba staro kočico podreti in na tem mestu postaviti novo. Zavedali smo se, da bo za uresničitev tega cilja potrebna široka akcija. Na razgovor smo povabili predstavnike delovnih organizacij, Planinske zveze Slovenije, občine, turističnega društva, krajevne skupnosti in samoupravne komunalne skupnosti. Med člani društva smo izvedli anketo, koliko je kdo pripravljen pomagati. Na lastnike gozdov smo se obrnili s prošnjo, da prispevajo potreben les za gradnjo. Šele ko smo dobili vsestranska zagotovila za pomoč, smo se lotili dela.

Uspeh je bil večji, kot smo pričakovali. 87 članov, od tega danes že 30 pokojnih, je opravilo več tisoč ur prostovoljnega dela, 53 lastnikov gozdov je prispevalo potreben les za gradnjo, 28 delovnih organizacij pa nam je namenilo finančno pomoč. Med prvo delovno akcijo 26. maja 1984 je 35 planincev podrlo staro kočico do temeljev, za tem pa je sledil posek in spravilo darovanega lesa ter razrez na žagi na Belci pod budnim vodstvom Franca in Lojza Robiča. Sodelovali smo pri gradnji, pri izdelavi in postavljanju ostrejša in z zadnjo delovno akcijo avgusta 1985 leta skopali in zgradili 1500 metrov vodovoda od zajetja do vodohrana.

Kljub kratki gradbeni sezoni je bila kočica zgrajena v manj kot dveh letih. Ob odprtju je bila ocena navzočih enotna: Koča na Gozdu spada med najlepše planinske postojanke v Julijskih Alpah," zaključuje svojo pripoved Franc Žerjav.



Stara Koča na Gozdu, ki so jo v času prve svetovne vojne zgradili za potrebe štaba, ki je vodil gradnjo ceste čez Vršič. Leta 1979 so jo zaradi dotrajanosti morali zapreti.



Maja 1984 so staro kočico podrli in na njenem mestu v dveh letih postavili novo. Svečano so jo odprli 24. maja 1986.

POMURJE V ROVIH

10. 12. OD 10. DO 18. URE IN 11. 12. OD 10. DO 17. URE

V praznično okrašenih Rovih pod starim Kranjem se predstavlja Pomurje. Vabijo vas na pokušino prleških in prekmurskih kulinarčnih dobrot.

Ker pa je prednovoletni čas tudi čas nakupov daril, vam pomurski rokodelci ponujajo široko paleto izdelkov domače in umetnostne obrti. Privoščite si prednovoletno razvajanje "v Pomurju" in nakupite novoletna darilca v kranjskem podzemlju.

Vhod v rove je na Jelenovem klancu in pod Kokrškim mostom. Prodaja vstopnic je v Kranjski hiši; cena: odrasli 5 EUR, upokojenci in študentje 4 EUR, otroci in mladi do 18. leta brezplačno.

VSTOPNICA VKLJUČUJE
KUHANO VINO
NA GLAVNEM TRGU.

KRANJ



PREŠERNI DECEMBER V KRANJU

3.-31. 12. 2016

TRG PRED PREŠERNOVIM GLEDALIŠČEM

3. 12. prižig luči in koncert Bassless, koncerti Jinx, Vlado Kreslin, Panda, Avtomobili, jazz, stand up, pevski zbori, Tuba božički, otroški program, praznična vasica, kulinarika, hišica Dedka mraza, Božičkove sani

Dobrodošli v Kranju, kulturnem srcu Slovenije,

kjer se veselje po obrazi zlije, kjer mine jeza notranj'ga prepira, kjer petje 'z polnega srcá izvira, zbudé se v srcu sladke harmonije.

France Prešeren

KRANJ

www.visitkranj.com

PRIREDTIVE, EVENTS

Prireditve december 2016

2. 12. 2016

OBISK MIKLAVŽA V KAJŽNKOVI HIŠI

Kdaj: 10.00 Kje: Rateče, Kajžnkova hiša

DELAVNICA IZDELOVANJA PARKLJEV: PARKLJI

Kdaj: 16.00 Kje: Mojstrana, Slovenski planinski muzej

PRIHOD PARKELJNOV, OTROŠKI BAZAR IN PLESNI NASTOP ŠOLSKE

SKUPINE

Kdaj: 17.30 Kje: Mojstrana, Trg Olimpijcev

ZIMSKI KULINARIČNI VEČER S FANA ESTATE

Kdaj: 19.00 Kje: Kranjska Gora, Restavracija Skipass

Obvezne rezervacije na info@skipasstravel.si

GLASBENI VEČER: POPGARAŽ

Kdaj: 21.00 & 23.00 Kje: Kranjska Gora, Teater Korona

2.–4. 12., 8. 12.–11. 12., 15.–18. 12., 22. 12.–25. 12., 28. 12.

2016–1. 1. 2017

BOŽIČNO-NOVOLETNA TRŽNICA

Kdaj: 17.00–21.00 Kje: Mojstrana, Trg Olimpijcev

3. 12. 2016

TA VESELI DAN KULTURE

Razstava ob 20-letnici gibanja za ohranitev kozolcev

Kdaj: 15.00 Kje: Kranjska Gora, Liznjekova domačija

ALJAŽ SKOZI OČI POŽGANCA

Igrani ogled stalne razstave Vzpon na goro in slavnostna podelitev licenc za nove muzejske vodnike

Kdaj: 16.00 Kje: Mojstrana, Slovenski planinski muzej

MIKLAVŽEV PLES Z VESELIMI SVATI

Kdaj: 19.00 Kje: Kranjska Gora, dvorana Vitranc

Vstopnice: 3,00 EUR (v predprodaji), 5,00 EUR (na dan koncerta)

ENA PO DOMAČE

Kdaj: 19.00–23.00 Kje: Dovje, Gostilna Rožca

GLEDALIŠKA PREDSTAVA: DOM NA KREDARICI

Kdaj: 20.00 Kje: Dovje, Kulturni dom

Vstopnice: Slovenski planinski muzej v Mojstrani, Kulturni dom na Dovjem (pol ure pred predstavo)

PLESNI VEČER: GALA DANCE ORCHESTRA

Kdaj: 21.00 & 23.00 Kje: Kranjska Gora, Teater Korona

4. 12. 2016

PRIHOD SVETEGA MIKLAVŽA NA DOVJE

Kdaj: 16.00 Kje: Dovje, Kulturni dom

Info: www.zupnija-dovje.si, franc.juvan@rkc.si, info@mojstrana.com

MIKLAVŽEVANJE

Kdaj: 17.00 Kje: Kranjska Gora, zimska kapela in po hišah

Info: kpd.jlavtizar@gmail.com, Petra Mlinar 031 367 673

8.–10. 12. 2016

PLESNI SPEKTAKEL: »CUBANISSIMO«

Kdaj: 21.30 & 24.00 Kje: Kranjska Gora, Teater Korona

9. 12. 2016

OBISK JUNAKOV IZ RAJŽ PO POTEH TRIGLAVSKIH PRAVJIC

Kdaj: 17.00 Kje: Kranjska Gora, trg pred cerkvijo – Alpska vasica

KONCERT: GAJST'N BEND

Kdaj: 18.00 Kje: Kranjska Gora, trg pred cerkvijo – Alpska vasica

NAJLEPŠE, NAJBOLJŠE IN NAJBOLJ SLEČENE

Komedija v izvedbi Gledališča Toneta Čufarja

Kdaj: 19.00 Kje: Dovje, Kulturni dom

Vstopnice: 10,00 EUR, Dovje, Kulturni dom (pol ure pred predstavo)

10. 12. 2016

IZMENJEVALNICA OTROŠKIH IGRAČ

Kdaj: 15.00–17.00 Kje: Gozd - Martuljek, gasilski dom

Organizator: TD Gozd Martuljek, info: Cvetka.Pavlovčič@31309125

BLAGOSLOV JASLIC IN SVETA MAŠA ZA SNEG

Kdaj: 17.40 Kje: Kranjska Gora, trg pred cerkvijo, Cerkev sv. Device Marije Vnebovzete

KONCERT: »GAJST'N BEND«

Kdaj: 18.00 Kje: Mojstrana, Trg olimpijcev

20. OBLETNICA IGRALNEGA SALONA CASINÒ LARIX

Zabava z živo glasbo – skupina Kranjci

Kdaj: 20.00 Kje: Kranjska Gora, Casinò Larix

11. 12. 2016

PREDAVANJE ALPINISTA ROMANA BENETA

Predavanje je brezplačno. Prostovoljne prispevke bo Roman namenil za okrevanje slovenskega alpinista Dejana Korena.

Kdaj: 17.00 Kje: Kranjska Gora, Ljudski dom

Organizator: GRS Rateče - Planica

15. 12. 2016

PREDSTAVITEV ZIMSKIH OBIČAJEV V DOLINI S PEKO HLEBČKOV V

KMEČKI PEČI

Kdaj: 16.00 Kje: Kranjska Gora, Liznjekova domačija

Organizator: Gornjesavski muzej Jesenice, Darinka Tarman, Dušica Kunaver

PO PRAZNIKIH DIŠI; prireditve ob krajevnem prazniku

Kdaj: 17.00 Kje: Mojstrana, telovadnica OŠ 16. december

Organizator: OŠ 16. december

16. 12. 2016

NASTOP KD ODMEV, MePZ KRANJSKA GORA

Kdaj: 17.00 Kje: Kranjska Gora, trg pred cerkvijo – Alpska vasica

SLOVENSKI VEČER & MODRIJANI

20.00–22.00 Brezplačna pogostitev

21.00 & 22.30 Večer narodno-zabavne glasbe

Kje: Kranjska Gora, Teater Korona, Casinò & Hotel

17. 12. 2016

LIZIKA. IGRICA O RAZVAJENI KOZICI

Lutkovna predstava v izvedbi Lutkovnega odra KUD Pirniče

Kdaj: 17.00 Kje: Kranjska Gora, Ljudski dom

Vstopnice: 5,00 EUR v Dvorani Vitranc – Recepcija Fitnes Vitranc, Ljudski dom Kranjska Gora (eno uro pred predstavo)

NASTOP ŠOLSKEGA PEVSKEGA ZBORA IN VOKALNE SKUPINE

TRIGLAVSKI ZVONOVI

Kdaj: 17.00 Kje: Mojstrana, Trg olimpijcev

LEDENO KRALJESTVO – PRIHOD SNEŽENE KRALJICE IN LEDENE

PRINCESE

Kdaj: 17.45 Kje: Kranjska Gora, trg pred cerkvijo – Alpska vasica

MATJAŽ JAVŠNIK – STRIPTIZ, monokomedija

Kdaj: 19.00 Kje: Dovje, Kulturni dom

Vstopnice: 10,00 EUR, pol ure pred predstavo

GLASBENI VEČER: »THREE STEPS TO HEAVEN«

Kdaj: 21.00 & 23.00 Kje: Kranjska Gora, Teater Korona

20. 12. 2016

TRADICIONALNI OGLED LEDENEGA KRALJESTVA

Kdaj: 18.00 Kje: Mojstrana, soteska Mlačca

Informacije: mladi.kg@gmail.com

22. 12. 2016

MOJ KINO

Kje: Kranjska Gora, Ljudski dom

15.00: Vaiana: Iskanje bajeslovnega otoka; animirana družinska komična pustolovščina (sinhronizirano)

17.00: Zapoj; animirana glasbena komedija (sinhronizirano)

19.00: Božična žurka v pisarni; komedija

21.00: Zakaj ravno on? premiera komedije

Vstopnice: www.mojkino.si, Petrol, Ljudski dom (uro pred začetkom)

23. 12. 2016

JEJ LOKALNO, OKUŠAJ GLOBALNO

Kdaj: 16.00 Kje: Kranjska Gora, trg pred cerkvijo – Alpska vasica

ŽIVE JASLICE V LEDENEM KRALJESTVU & PRIHOD BOŽIČKA

Kdaj: 17.00 Kje: Kranjska Gora, trg pred cerkvijo – Alpska vasica

PRIHOD BOŽIČKA IN ANIMACIJA ZA OTROKE

Kdaj: 17.00 Kje: Dovje, trg pred Hišo Pr' Katr'

Informacije: info@mojstrana.com, 08 380 67 30

KONCERT: ANZHE & PRIJATELJI, LOOPER SHOW

Kdaj: 20.00 Kje: Kranjska Gora, Ljudski dom

Vstopnice: Dvorana Vitranc, Ljudski dom (uro pred koncertom)

23.–25. 12. 2016

NUELLE MUSIC & DANCE SHOW; glasbeno-plesni spektakel

Kdaj: 21.30 & 24.00 Kje: Kranjska Gora, Teater Korona

24. 12. 2016

BOŽIČNA VEČERJA

Kdaj: 19.00 Kje: Kranjska Gora, Restavracija Skipass

Obvezne rezervacije na info@skipasstravel.si

25. 12. 2016

NERODA IN GODRNJAVČEK KRASITA NOVOLETNO JELKO

predstava za otroke

Kdaj: 17.00 Kje: Kranjska Gora, trg pred cerkvijo – Alpska vasica

MATJAŽ JAVŠNIK: OD BOGA POSLAN; gledališka predstava

Kdaj: 21.00 Kje: Kranjska Gora, Ljudski dom

Vstopnice: Dvorana Vitranc, Ljudski dom (uro pred predstavo)

25.–31. 12. 2016

OGLEDI »LEDENEGA KRALJESTVA«

V primeru ugodnih vremenskih razmer

Kdaj: 9.00–13.00 Kje: Mojstrana, soteska Mlačca

ŽIVE JASLICE V LEDENEM KRALJESTVU

Kdaj: 16.00, 17.00, 18.00 Kje: Mojstrana, soteska Mlačca

Info: www.lednoplezanje.com

26. 12. 2016

ŽEGNANJE KONJ

Kdaj: 10.30–11.30 Kje: Dovje, Hiša Pr' Katr' – cerkev sv. Mihaela

Organizator: Agrarna skupnost Dovje - Mojstrana, AS – Ljubitelji konj

Informacije: 041 603 246

BOŽIČKOV TEK PO MOJSTRANI

Kdaj: 17.00 Kje: Mojstrana, Slovenski planinski muzej–pod Grančičem–Trg olimpijcev

Organizator: TD Dovje - Mojstrana; Info: info@mojstrana.com, 08 380 67 30

BOŽIČNO-NOVOLETNI KONCERT TRIGLAVSKIH ZVONOV

Kdaj: 19.00 Kje: Dovje, cerkev sv. Mihaela

27. 12. 2016

ANZHE, nastop

Kdaj: 18.00 Kje: Mojstrana, Trg Olimpijcev

BOŽIČNI KONCERT RATEČE

Kdaj: 18.30 Kje: Rateče, cerkev Sv. Duha

Organizator: KD Odmev, MePZ Kranjska Gora

LJUDSKA (Z)GODBA

Koncert pihalnega orkestra Jesenice - Kranjska Gora

Kdaj: 20.00 Kje: Kranjska Gora, dvorana Vitranc

Organizator: Občina Kranjska Gora

28. 12. 2016

PRIHOD DEDKA MRAZA

Kdaj: 16.00 Kje: Mojstrana, Trg olimpijcev

Organizator: TD Dovje - Mojstrana, info: info@mojstrana.com, 08 380 67 30

BOŽIČNI KONCERT PODKOREN

Kdaj: 18.30 Kje: Podkoren, cerkev sv. Andreja

Organizator: KD Odmev, MePZ Kranjska Gora

GLEDALIŠKA PREDSTAVA TRIKRAT DA

Igra Ta bol' teater.

Kdaj: 19.30 Kje: Kranjska Gora, Ljudski dom

Vstopnice: Dvorana Vitranc, Ljudski dom (uro pred predstavo)

29.–30. 12. 2016

DUO REGINA, glasbena animacija v restavraciji

Kdaj: 19.00 Kje: Kranjska Gora, Restavracija Montana, Korona

PRIREDTVJE, EVENTS

BURN THE FLOOR, glasbeno-plesni spektakel

Kdaj: 21.30 & 24.00 Kje: Kranjska Gora, Teater Korona, Casino & Hotel

30. 12. 2016

KOSMATA ŽABA, gledališka predstava za otroke

Otroška skupina Smer pri KPD Josip Lavtižar Kranjska Gora

Kdaj: 17.00 Kje: Kranjska Gora, Ljudski dom

Vstopnice: Dvorana Vitranc, Ljudski dom (uro pred predstavo)

BOŽIČNI KONCERT V KRANJSKI GORI

Kdaj: 20.00 Kje: Cerkev Sv. Device Marije Vnebovzete

Organizator: KD Odmev, MePZ Kranjska Gora

BUNDERLA & GODLER ŠOV; komedija

Kdaj: 21.00 Kje: Kranjska Gora, dvorana Vitranc

Organizator: Špas teater

Vstopnice: TIC Kranjska Gora 04 580 94 40, Eventim Si

31. 12. 2016

OTROŠKO SILVESTROVANJE

Plesno-gibalna animacija, »Čupakabra«, Coprnica Frida in novoletni napoj, Dedek Mraz, ustvarjalne delavnice, silvestrske poslikave obraza in napihljiva igrala

Kdaj: 16.00–19.00 Kje: Kranjska Gora, dvorana Vitranc

SILVESTRSKA GALA VEČERJA

Kdaj: 19.00 Kje: Kranjska Gora, Restavracija Skipass

Obvezne rezervacije na info@skipasstravel.si

SILVESTROVANJE V IGRALNEM SALONU CASINÒ LARIX

Kdaj: 19.00 Kje: Kranjska Gora, Casino Larix

Info: info@casino-larix.com ali 04 588 47 18

TRIKRAT DA

Silvestrska gledališka predstava Ta bol' teatra

Kdaj: 19.30 Kje: Kranjska Gora, Ljudski dom

Vstopnice: Dvorana Vitranc, Ljudski dom (uro pred predstavo)

DUO REGINA; glasbena animacija v restavraciji

Kdaj: 21.00 Kje: Kranjska Gora, Restavracija Montana, Korona

SILVESTROVANJE V MOJSTRANI

Kdaj: 21.00 Kje: Mojstrana, Trg olimpijcev

Info: info@mojstrana.com, 08 380 67 30

SILVESTROVANJE V CASINÒ & HOTEL KORONA

Glasbena skupina Nientedimeno Swing Band, novoletno nagradno žrebanje in glasbeno plesni spektakel Burn the Floor

Kdaj: 21.00 Kje: Kranjska Gora, Teater Korona

Info: marketing.korona@hit.si ali 04 587 82 50

SILVESTROVANJE NA PROSTEM S ŠEXPIR BAND

Kdaj: 22.00 Kje: Kranjska Gora, center

POHOD SLAP PERIČNIK

Kdaj: 18.00 Kje: Mojstrana, Picerija Kot

Info: klvissa@gmail.com, 051 316 271, 04 589 12 09

5. 1. 2017

KULINARIČNA POT PO KRANJSKI GORI

Ramada Hotel & Suites Kranjska Gora (hladna predjed in topli koktajl); Okrepčevalnica Lačni Kekec (juha in pijača); Restavracija Lipa (topla predjed in pijača); Restavracija Kotnik (glavna jed in pijača); Alpska vasica; Hotel Lek (sladica in pijača)

Kdaj: 18.00 Kje: Kranjska Gora, zbirno mesto pri Ramada Hotel & Suites Kranjska Gora

Info: info@kranjska-gora.eu, vstopnice: TIC Kranjska Gora, Hotelske recepcije HIT Alpinea, d. d., Slovenski planinski muzej – do četrta do 10.00

6. 1. 2017

11. KOLEDOVANJE

Program: 16.00: Kranjska Gora, trg pred cerkvijo; 16.30: Gozd - Martuljek, športno igrišče; 17.15: Belca, pred Jurčem; 18.00: Dovje, novo naselje; 18.30: Dovje, Kamp Kamne; 19.00: Mojstrana, Vrt Viharnik; 19.45: Zgornja Radovna, Pr' Psnak

Organizator: Društvo Triglavski zvonovi, Info: 031 762 045, barbara.branc@gmail.com

Razstave

21. 10.–31. 12. 2016

SLOVENSKE GORE, območna fotografska razstava

Slovenski planinski muzej, Mojstrana

20. 11. 2016–5. 2. 2017

JASLICE NA KREDARICI; ambientalna postavitev

Kje: Mojstrana, Slovenski planinski muzej

25. 11.–31. 12. 2016

PORTRETI SLOVENSkih ALPINISTOV, fotografska razstava Stevana

Djukića

Slovenski planinski muzej, Mojstrana

MITI IN LEGENDE TRIGLAVSKEGA NARODNEGA PARKA

Zgornja Radovna, Pocarjeva domačija

VZPON NA GORO, stalna razstava

Mojstrana, Slovenski planinski muzej

SLOVENSKE GORE V OBJEKTIVU LETNIH ČASOV,

Fotografska razstava na zunanjih panojih

Mojstrana, Slovenski planinski muzej

MARKO PREZELJ – DUH SVETLOBE, fotografska razstava

Mojstrana, Slovenski planinski muzej

STALNA ETNOLOŠKA RAZSTAVA

Kranjska Gora, Liznjekova domačija

STALNA ETNOLOŠKA RAZSTAVA in JERVAHOVA

MIZARSKA ZBIRKA

Rateče, Kajžnkova hiša

Events December 2016

2. 12. 2016

VISIT OF ST. NICHOLAS IN KAJŽNK HOUSE

When: 10.00 Where: Rateče, Kajžnk house

WORKSHOP OF MAKING KRAMPUSES

When: 16.00 Where: Mojstrana, Slovenian Alpine Museum

WINTER DEVILS, SCHOOL CHRISTMAS FAIR

When: 17.30 Where: Mojstrana, Square of Olympians

WINTER CULINARY EVENING

When: 19.00 Where: Kranjska Gora, Restaurant Skipass

Reservations required at: info@skipasstravel.si, +386 (0)41 663 958

POPGARAŽ, music event

When: 21.00 & 23.00 Where: Kranjska Gora, Teater Korona

2. – 4. 12., 8. – 11. 12., 15. – 18. 12., 22. – 25. 12. 2016

FESTIVE STANDS

When: 17.00 – 21.00 Where: Mojstrana, Square of Olympians

3. 12. 2016

ST. NICHOLAS BALL

When: 19.00 Where: Kranjska Gora, Hall Vitranc

info@kranjska-gora.eu, Tickets: Kranjska Gora, Hall Vitranc

LOCAL PARTY: "ENA PO DOMAČE"

When: 19.00 – 23.00 Where: Dovje, Tavern Rožca

GALA DANCE ORCHESTR, music evening

When: 21.00 & 23.00 Where: Kranjska Gora, Teater Korona

4. 12. 2016

ARRIVAL OF ST. NICHOLAS

When: 16.00 Where: Mojstrana, Culture house

ST. NICHOLAS CELEBRATION

When: 17.00 Where: Kranjska Gora, Winter Chapel, from house to house

08. - 10. 12. 2016

DANCE SPECTACLE: »CUBANISSIMO«

When: 21.30 & 24.00 Where: Kranjska Gora, Teater Korona

09. 12. 2016

HEROES OF THE TRIGLAV FAIRYTALES VISIT

When: 17.00 Where: Kranjska Gora, Square in front of the church – Alpine Village

CONCERT: »GAJST'N BEND«

When: 18.00 Where: Kranjska Gora, Square in front of the church – Alpine Village

10. 12. 2016

CHILDREN'S TOYS EXCHANGE

When: 15.00 – 17.00 Where: Gozd Martuljek, fire station

BLESSING OF THE NATIVITY AND HOLY MASS FOR SNOW

When: 17.40 Where: Kranjska Gora, Alpine Village, Church of the Virgin Mary

CONCERT: »GAJST'N BEND«

When: 18.00 Where: Mojstrana, Square of Olympians

20TH ANNIVERSARY OF CASINÒ LARIX

Entertainment with live music – group Kranjci.

When: 20.00 Where: Kranjska Gora, Casino Larix

16. 12. 2016

PERFORMANCE OF KRANJSKA GORA CHOIR

When: 17.00 Where: Kranjska Gora, Square in front of the church

SLOVENIAN FOLK MUSIC AND FREE CATERING:

20.00 – 22.00 Free catering; 21.00 & 22.30 Evening of folk music

Where: Kranjska Gora, Teater Korona, Casino & Hotel

17. 12. 2016

SCHOOL CHOIR AND OF VOCAL GROUP "TRIGLAVSKI ZVONovi"

When: 17.00 Where: Mojstrana, Square of Olympians

ICE KINGDOM: ARRIVAL OF SNOW QUEEN AND ICE PRINCESS

When: 17.45 Where: Kranjska Gora, Square in front of the church – Alpine Village

MUSIC EVENING: »THREE STEPS TO HEAVEN«

When: 21.00 & 23.00 Where: Kranjska Gora, Teater Korona,

20. 12. 2016

TRADITIONAL VISIT OF ICE KINGDOM

When: 18.00 Where: Mojstrana, Mlačca gorge

Information: mladi.kg@gmail.com

22. 12. 2016

CINEMA

19.00: Office Christmas Party (comedy)

21.00: Why him? (comedy premiere)

Tickets: www.mojkino.si, Petrol, Ljudski dom Kranjska Gora (1h before the movie)

23. 12. 2016

EAT LOCAL, TASTE GLOBAL

When: 16.00 Where: Kranjska Gora, Square in front of the church – Alpine Village

LIVE NATIVITY SCENE IN ICE KINGDOM & SANTA CLAUS ARRIVAL

When: 17.00 Where: Kranjska Gora, Square in front of the church – Alpine Village



Nepogrešljivi del priročnika je lunin koledar po mesecih s setvenimi podatki. Za primeren čas naših aktivnosti v skladu z luno nam daje napotke za: sajenje in setev, hujšanje z luno, ugodne dneve za ljubezen, za sekanje posameznih vrst lesa, za operacije, za parjenje živali,...

Ne zamudite tudi horoskopa za leto 2017. Leto bo v znamenju Sonca, ta v astrologiji prinaša vitalnost, dostojanstvo. V poglavju vrtni koledar po mesecih je Miša Pušenjak pripravila uporaben in natančen koledar opravil v sadnem, zelenjavnem in okrasnem vrtu.

Cena priročnika

6⁹⁰ EUR

* poštšina

Priročnik lahko kupite na Gorenjskem glasu, Bleiweisova cesta 4 v Kranju, jo naročite po tel. št.: 04/201 42 41 ali na: narocnine@g-glas.si.

Če ga naročite po pošti, se poštšina zaračuna po ceniku Pošte Slovenije.

www.gorenjskiglas.si

Gorenjski Glas

PRIREDTVE, EVENTS

SANTA CLAUS ARRIVAL AND ANIMATION FOR CHILDREN

When: 17.00 Where: Dovje, Square in front of House Pr'Katr'

CONCERT: »ANZHE & FRIENDS, LOOPER SHOW«

When: 20.00 Where: Kranjska Gora, Ljudski dom

Tickets Hall Vitranc, Ljudski dom Kranjska Gora (1h before the concert)

23. – 25. 12. 2016

NUELLE MUSIC & DANCE SHOW

When: 21.30 & 24.00 Where: Kranjska Gora, Teater Korona,

24. 12. 2016

CHRISTMAS DINNER

When: 19.00 Where: Kranjska Gora, Restaurant Skipass

Reservations required at: info@skipasstravel.si.

25. – 31. 12. 2016

VISIT OF THE ICE KINGDOM

only in good weather circumstances.

When: 9.00 – 13.00 Where: Mojstrana, Mlačca gorge

Info: www.lednoplezanje.com

LIVE NATIVITY SCENE IN THE ICE KINGDOM

When: 16.00, 17.00, 18.00 Where: Mojstrana, Mlačca gorge

Info: www.lednoplezanje.com

26. 12. 2016

HORSE BLESSING

When: 10.30 – 11.30 Where: Dovje, House Pr'Katr' – church of St. Michael

SANTA CLAUS RUN IN MOJSTRANA

When: 17.00 Where: Mojstrana, Slovenia Alpine Museum – below Grančiče – Square of Olympians

CHRISTMAS CONCERT »TRIGLAVSKI ZVONOVI«

When: 19.00 Where: Dovje, Church of St. Mihael

27. 12. 2016

CONCERT: "ANZHE"

When: 18.00 Where: Mojstrana, Square of Olympians

CHRISTMAS CONCERT RATEČE

When: 18.30 Where: Rateče, Church of St. Spirit

FOLK TALE, concert of Brass Band Jesenice - Kranjska Gora

With special guests: Monika Bohinec (mezzo-soprano and soloist of the Vienna State Opera), Klemen Torkar (recognised Slovenian tenor) and Vox Carniola choir

When: 20.00 Where: Kranjska Gora, Vitranc hall

Organised by Municipality of Kranjska Gora

28. 12. 2016

ARRIVAL OF "DEDEK MRAZ"

When: 16.00 Where: Mojstrana, Square of Olympians

CHRISTMAS CONCERT IN PODKOREN

When: 18.30 Where: Podkoren, Church of St. Andrew

28. 12. 2016 – 1. 1. 2017

FESTIVE STANDS

When: 17.00 – 21.00 Where: Mojstrana, Square of Olympians

29. - 30. 12. 2016

MUSIC ANIMATION IN THE RESTAURANT: »DUO REGINA«

When: 19.00 Where: Kranjska Gora, Restaurant Montana, Korona, Casinò & Hotel

Organizer: HIT d.d.

Information: marketing.korona@hit.si or +386 (0)4 587 82 50

29. – 30. 12. 2016

BURN THE FLOOR music and dance spectacle

When: 21.30 & 24.00 Where: Kranjska Gora, Teater Korona, Casinò & Hotel

Organizer: HIT d.d.

Information: marketing.korona@hit.si or +386 (0)4 587 80 00

30. 12. 2016

CHRISTMAS CONCERT IN KRANJSKA GORA

When: 20.00 Where: Kranjska Gora, Church of the Virgin Mary

31. 12. 2016

CHILDREN NEW YEAR'S PARTY

When: 16.00 – 19.00 Where: Kranjska Gora, Hall Vitranc

NEW YEAR'S GALA DINNER

When: 19.00 Where: Kranjska Gora, Restaurant Skipass

Reservations required at: info@skipasstravel.si

NEW YEAR'S EVE IN CASINÒ LARIX

When: 19.00 Where: Kranjska Gora, Casinò Larix

DUO REGINA, music animation in the restaurant

When: 21.00 Where: Kranjska Gora, Restaurant Montana, Korona

NEW YEAR'S CELEBRATION IN MOJSTRANA

When: 21.00 Where: Mojstrana, Square of Olympians

NEW YEAR'S EVE IN CASINÒ & HOTEL KORONA

Music group "Nientedimeno Swing Band", prize game and music-dance spectacle "Burn the Floor".

When: 21.00 Where: Kranjska Gora, Teater Korona, Casinò & Hotel

NEW YEAR PARTY WITH ŠEXPIR BAND

When: 22.00 Where: Kranjska Gora, centre

1. 1. 2017

HIKE TO PERIČNIK

When: 18.00 Where: Mojstrana, Pizzeria Kot

5. 1. 2017

CULINARY JOURNEY THROUGH KRANJSKA GORA

Ramada Hotel & Suites Kranjska Gora – meeting point and the beginning of the Culinary Journey (Cold starter and warm cocktails); Lačni Kekec (soup and drinks);

Lipa Restaurant and Hotel (warm starter / main course and drinks); Kotnik Restaurant (main course and drinks); Lek Hotel (Dessert and drinks).

When: 18.00 Where: Kranjska Gora, meeting point in Ramada Hotel & Suites

Tickets: TIC Kranjska Gora, Receptions of HIT Alpinea d.d., Slovenian Alpine Museum

6. 1. 2017

CAROLLING

16.00: Kranjska Gora, Square in front of the church; 16.30: Gozd Martuljek, Sport playground; 17.15: Belca, In front of Jurč; 18.00: Dovje, Novo naselje; 18.30: Dovje, Camp Kamne; 19.00: Mojstrana, Garden Viharnik; 19.45: Zgornja Radovna, Pr' Psnak

Exhibitions

RISE ON MOUNTAIN

Slovenian Alpine Museum, Mojstrana

SLOVENIAN MOUNTAINS IN THE LENS OF SEASONS; Photo

Exhibition no External Billboards

Slovenian Alpine Museum, Mojstrana

MARKO PREZELJ – SPIRIT OF LIGHT, Photo Exhibition

WSlovenian Alpine Museum, Mojstrana

PERMANENT ETHNOLOGICAL EXHIBITION

Liznjek Homestead, Kranjska Gora

PERMANENT ETHNOLOGICAL EXHIBITION

Kajžnk Homestead, Rateče

MYTHS AND LEGEND OF TRIGLAV NATIONAL PARK

Pocar Homestead, Zgornja Radovna

Organizer: Triglav National Park

Information: Mojca Smolej +386 (0)4 578 02 26, +386 (0)31 671 663 or mojca.smolej@tnp.gov.si

SLOVENIAN MOUNTAINS, Photo Exhibition

Slovenian Alpine Museum, Mojsrana

CRIBS ON KREDARICA, Ambiental Layout

Slovenian Alpine Museum, Mojstrana

FACE TO FACE WITH LEGENDS - PORTRAITS OF SLOVENIAN

ALPINISTS

Slovenian Alpine Museum, Mojstrana

Kostanjev piknik v Viharniku

V Domu Viharnik v Kranjski Gori so letos za stanovalce pripravili kostanjev piknik, spomnili pa so se tudi svetega Martina. Kuhar Edi je poskrbel za pečen kostanj, vodja pralnice, gospa Anica, pa je spekla zelo okusno kostanjevo potico. Da se je smeh razlegel po celi avli, je bil zaslužen Boštjan Meglič - Peška, ki je znan gorenjski humorist. Vsako jutro zabava poslušalce Radia Gorenc, nekateri pa ga poznajo tudi kot zabavnega televizijskega poštarja. Harmonikar Božo pa je po stresanju šal razvlekel meh in z znanimi melodijami privabljal stanovalce na plesišče. To je bil še en dan v Domu Viharnik, ki bo vsem ostal v zelo lepem spominu.



POOBLAŠČENI PRODAJALEC IN SERVISER ZA VOZILA

Bogata jesen

- eko subvencija do 1.400 EUR
- financiranje po meri
- bogati paketi opreme
- komplet zimskih gum za 1 EUR

Številka 1 v kakovosti in ceni. To je to!

IZBERI SVOJO POT

- 3-LETNO FINANCIRANJE 0% + 0% + GRATIS KASKO
- GORNO V VREDNOSTI 1.000 €
- ZIMSKA PNEUMATIKE NA PLOŠČAH

avtomony LESCE
Alpska 43, 4248 Lesce
T: 04 53 53 804
www.avtomony.si

Silvestrovo

31. 12. 2016 // 19.00

sprejem s kozarcem penine
silvestrski hladno-topli bife
plesni spektakel - **Burn The Floor**
silvestrski bingo
zabava in ples - **Nientedimeno Swing Band**
silvestrska zdravica
novoletno nagradno žrebanje z
nagradnim skladom: **1.000 €**

Korona, Casinò & Hotel | Vršiška 23 | 4280 Kranjska Gora | t 04 587 80 00
www.thecasino-korona.com | www.hit.si |  


KORONA
hit casinos



20 Years' Casinò Larix

10.12.2016 // 20.00

20. OBLETNICA CASINO LARIX

NE ZAMUDITE ROJSTNODNEVNE TORTE IN NAGRADNE IGRE LUCKY 20!
NASTOPAJOČI: GLASBENA SKUPINA KRANJCI IN AKROBATSKE TOČKE S SVETLOBNIMI UČINKI ZASEDBE KRE. AKTIV

Casinò Larix

IGRALNI SALON
Kranjska Gora, Slovenija
hit casinos

MegaBingo MiniBingo MagicWheel 

Napovednik

HIT LARIX d.d., Borovška cesta 99
4280 Kranjska Gora, Slovenija
t +386 4 588 47 18
info@casino-larix.com, www.casino-larix.com

PONEDELJEK

MegaBingo 18.30 MegaBingo

TOREK

12.00 MiniBingo
19.00 Pogostitev
20.00 Treasure Hunt

SREDA

MegaBingo 18.30 MegaBingo

ČETRTEK

12.00 MiniBingo
18.30 MegaBingo

PETEK

MagicWheel 20.00 Pogostitev
22.00 Magic Wheel

SOBOTA

12.00 MiniBingo MiniBingo

NEDELJA /

MiniBingo 12.00 MiniBingo
MegaBingo 18.30 MegaBingo

Odprto: NON-STOP